

DIVERSAS NOTAS POLITICAS

El ministro de Instrucción se refiere a la intervención de los estudiantes en el acto de la inauguración de Curso y a la dimisión del Rector de la Universidad de Barcelona.-El señor Estrada comenta la actitud de los periódicos

DESPECHANDO DEL PRESIDENTE

El general Berenguer recibió esta mañana al director de Seguridad, al ministro de Justicia, al presidente de la Diputación de Madrid, al presidente del Tribunal Supremo de Justicia, a los ministros de Gobernación y Marina, al almirante Enriquez, al subsecretario del Ministerio de Estado, y al capitán general de la región.

INTERESANDOSE POR UN ASUNTO

A mediodía acudió al despacho del ministro de Fomento, su compañero el de Justicia.

Al salir fue objeto de la curiosidad de los informadores, a cuyas preguntas se limitó a contestar que había ido a ver al señor Matos solo para interesarse sobre unos expedientes de construcción de unas carreteras en la provincia de Málaga.

Como los periodistas le interrogaran pidiéndole su parecer sobre la Prensa en este primer día de levantamiento de la Censura, les dijo que los periódicos de la mañana se mostraban discretísimos, aun los más radicales, demostrando con ello que son merecedores de la libertad que se les ha dado. Esta discreción está muy bien y será muy conveniente para todos.

CONFERENCIANDO

Después de despachar con los jefes del departamento y recibir varias visitas, el ministro de la Gobernación acudió al despacho del Presidente del Consejo, conferenciando con él extensamente.

Se supone que haya sido tema principal de esta conversación la marcha de los conflictos sociales pendientes, principalmente el de Barcelona.

HABLANDO CON EL MINISTRO DE INSTRUCCION

Al entrevistarse con el señor Tormo, los periodistas aludieron a la dimisión del Rector de la Universidad de Barcelona.

Dijo entonces el ministro que al recibir la noticia de la dimisión de dicho Rector, le había dirigido un escrito rogándole volviese a ocupar su puesto y espero—añadió—que el interesado se hará cargo de las circunstancias y desistirá de su actitud.

Es—manifestó luego—uno de los nombrados en el tiempo de la Dictadura y que quedó en su puesto, lo mismo que los Rectores de las Universidades de Valladolid, Zaragoza y La Laguna, en la renovación verificada en el pasado mes de Marzo.

Cambiando de conversación, dijo a los periodistas que había dictado hoy una Real orden autorizando a las Universidades, para al igual que se elige un alumno representante de los escolares en el Consejo del Patronato Universitario, se proceda a la elección de un escolar que lleve la voz de sus compañeros en el acto de la inauguración de curso y pronuncie un discurso o lo lea. Cada año puede corresponder el turno a una Facultad.

Se asegura—le dijo un periodista—que la F. U. E. se propone adoptar ciertas medidas sobre la asistencia a clase y otros asuntos.

El ministro aseguró que las autoridades académicas no tienen sobre el particular noticias y procederán en todo caso como correspondiera y la disciplina escolar lo exija.

Dijo por último el señor Tormo, que anoche, en la reunión tenida con sus compañeros de Gobierno, les había expuesto con detalle el resultado de la reunión de Rectores

y sometí al parecer de los ministros el escrito que me fué entregado por el Rector de la de Sevilla.

LO QUE DICE EL PRESIDENTE

El general Berenguer pasó la tarde trabajando en su despacho.

A las siete y media recibió la visita del ministro del Trabajo.

A las ocho y media le visitó el subsecretario de la Presidencia.

A las diez de la noche recibió a los periodistas, mostrándose ante ellos muy satisfecho por la conducta de la Prensa con motivo del levantamiento de la Censura.

La Prensa—dijo—ha correspondido a la confianza que tenía puesta en ella, sin que hubiera que registrar más que dos incidentes en provincias.

Estos incidentes a que se refirió el Presidente, fueron la recogida de "El Liberal", de Bilbao", y de "El Pueblo Vasco", de San Sebastián.

El primero de los citados periódicos publicó íntegramente el discurso pronunciado por Indalecio Prieto en Logroño el pasado domingo.

"El Pueblo Vasco" publicó un mensaje del señor Salvatella, que terminaba de la siguiente forma: "Por última vez a los reales pies de S. M."

Como se recordará, Salvatella era ministro del Gobierno derribado por la Dictadura.

El mensaje alude a cierta conversación sostenida por el Monarca con el señor Salvatella tres meses antes del golpe de Estado.

La publicación del escrito en cuestión ha dado lugar a la apertura del correspondiente sumario y a las siete de la tarde el juez encargado de su instrucción llamó a su despacho al director del periódico don Felipe Urcola y al personal de Redacción.

Se rumoreaba que sería suspendida la publicación de "El Pueblo Vasco", pero el rumor no parece tener fundamento.

parte de un Gobierno si para ello fuese requerido—preguntamos.

—De ninguna manera. Yo estoy a las órdenes de Bugallal, jefe del partido conservador, como ciudadano que desea ser bien gobernado, mas no como gobernante. Ya he dicho que la experiencia me ha llevado a la convicción de que no sirvo para político. Aspiro, pues, únicamente a ayudar a que me gobiernen y en este sentido si puedo asegurar que contribuiré con todas mis fuerzas a que en esta provincia de Soria, a la que tanto quiero, triunfen los monárquicos en los cuatro distritos...

—¿Cree usted, pues, en las elecciones?

—Sí—responde—; creo que el Gobierno las hará y creo más, porque las considero indispensables, ya que en la situación a que en España hemos llegado no se puede vivir sin Parlamento.

Tendrá éste grandes defectos, porque de hombres se compone; pero, con todo, estimo absolutamente preciso su inmediato funcionamiento.

—¿Y la mayoría?

—Monárquicos, no lo dude... De ella—añade—saldrá el instrumento de Gobierno que debe ser, a juicio mío, de concentración; esto es, formado por elementos liberales y conservadores, ambos "de la zona templada", pues estimo que no están los tiempos para radicalismos, y he nombrado a Alba y a Cambó. Una vez constituido el Congreso, y pasado que sea el momento, inevitable por las trazas, de las acres censuras, las airadas actitudes, a ocuparse del problema de los cambios, que es, en mi opinión, lo más interesante para España, y a legalizar la situación económica, confeccionando un pre-

supuesto vendad sin pérdida de momento.

Después... a gobernar, cerrando poco después el Parlamento, porque con las Cortes abiertas, y cuenta que esto lo afirma un parlamentario convencido, no hay posibilidad de llevar a cabo una obra ejecutiva.

El Parlamento, abierto, sí, todos los años, pero nada más que el tiempo necesario.

—¿Y si aquél se negara?

—Su patriotismo le convencerá, no lo dude, y con su patriotismo, su adhesión fervorosa al Soberano.

—¿Su decisión es, pues, irrevocable...?

—Oh, sí—nos contesta—. Yo tengo fe, mucha fe, en nuestra España; pero en la política la he perdido en absoluto...

Se gobierna con lo que "es"; no con lo que "debía ser..." Y como con este criterio y este pesimismo—hijo de una triste y larguísima experiencia—que usted advierte en mis palabras no se puede actuar desde el Gobierno, y estoy, por otra parte, convencido de que no sirvo tampoco para lograr que cambien los procedimientos en política—procedimientos que, tras seis años de Dictadura, debieran haber cambiado—, prefiero quedarme en mi casa para atender a mis asuntos personales, y ayudar desde otras esferas más tranquilas y serenas a que me gobiernen los que tienen vocación de gobernantes...

Yo, con el sistema al uso, no la tengo más que de gobernado...

LOS FAMOSOS «LEGIONARIOS»

Un grupo de desconocidos asalta la Redacción del semanario izquierdista "Nosotros", ocasionando destrozos en los muebles y objetos

UN ASALTO

Madrid.—A las once y media de la noche se presentó un grupo de sujetos desconocidos en la casa número 20 de la calle de Luchana, donde está instalada la Redacción del semanario "Nosotros", que, como se sabe, viene realizando una violenta campaña contra la Dictadura.

Los desconocidos, aprovechando que estaba la puerta abierta penetraron en el local y armaron un formidable escándalo, dedicándose a tirar los muebles, arrojar al suelo las máquinas de escribir, a romper papeles y a otros actos de valentía semejantes.

Cuando les salió al paso el administrador del periódico, se dieron a la fuga, disparando tres tiros y sembrando la alarma entre el vecindario, que acudió en gran número y denunció el hecho a la Comisaría.

En el local sólo se encontraba el administrador, don Virgilio Menéndez, y en una de las habitaciones interiores la señora del director, don César Faicón, y dos empleados que estaban trabajando.

Los asaltantes profirieron toda clase de insultos y se dedicaron, como decimos, a destrozar cuanto encontraron al paso.

El administrador, que estaba senta-

do trabajando en una mesa junto a la ventana, nos ha hecho un relato de lo acaecido, diciendo que los desconocidos iban armados de porras y palos, y que él, al darse cuenta de lo que ocurría, su primer impulso fué saltar por la ventana, al hallarse indefenso y teniendo en cuenta la poca altura; pero que no pudo hacerlo porque en la calle y frente a la misma ventana, estaba situado otro grupo, que dirigiéndose a los que habían asaltado la casa, les decía: "¡Duro, duro; menos palabra y más leña!"

—En esta situación—añade el señor Beléndez—, me eché sobre ellos y entonces se dieron a la fuga después de disparar tres tiros, que yo creí habrían sido con una pistola de alarma, al no sentirme herido, pero más tarde hemos encontrado las balas.

En la huida dejaron también abandonada una porra, que es de madera de pino y mide cinco centímetros de diámetro y medio metro de largura.

LA VERSION OFICIAL

Los reporteros de la Dirección general de Seguridad recogieron allí noticias de este hecho, en las que se dice que en la casa de la calle de Luchana número 20 se presentaron cinco o seis hombres, que llamaron a la puerta, saliendo la criada, a la que preguntaron si estaba el director o el redactor jefe de "Nosotros", contestando la doncella que ninguno de los dos estaba, y respondiendo los visitantes que iban a matarlos.

Entonces entraron, y después de hacer destrozos en los muebles, tirar el teléfono, romper papeles, etc., salieron a la calle, donde hicieron tres disparos al aire.

Los vecinos acudieron en gran número y denunciaron el hecho, saliendo el comisario señor Aparicio con algunos agentes, pero los desconocidos ya habían desaparecido.

De todos modos, se tiene la pista de uno de ellos y se espera detenerle en un momento a otro.

LO QUE HICIERON A LA SALLIDA

Referencias particulares añaden que

EL FISCAL DEL SUPREMO

Insiste en su compenetración con el Gobierno y cree haber prestado con su discurso un servicio al país

Madrid.—Un periodista se ha entrevistado esta tarde con el Fiscal del Supremo con motivo de los comentarios que se vienen haciendo después de su discurso en el acto de apertura de los Tribunales de Justicia.

El Fiscal le dijo que había leído con todo detalle lo que dicen los periódicos acerca del particular y el detalle que da uno de los diarios sobre el número de bajo.

—Ya dije—añadió—que el Gobierno me había dejado en libertad de cri-

El proceso de Serrán

Se habla del procesamiento de algunas personas cuya intervención no aparece del todo clara

Madrid.—Insistentemente, y desde hace días, ha circulado el rumor de que muy en breve se dictará auto de procesamiento contra determinadas personas cuya intervención en los negocios del señor Magnus Lindl no aparece muy clara.

Se asegura que el defensor del señor Serrán ha presentado o presentará un escrito solicitando la libertad provisional del detenido.

También pide la relación del dinero y documentos que se ocuparon al detenido en el momento de su detención.

Dimite el conde de Romanones

No puede celebrar sesión el pleno del Ayuntamiento por falta de número

Madrid.—Esta mañana se reunió el pleno de la Corporación municipal madrileña.

Como no era posible tomar acuerdos por no haber asistido número suficiente, la sesión se levantó a los quince minutos de haber empezado.

En ese tiempo se aceptó la dimisión presentada por los concejales señores Lamela y conde de Romanones.

La vacante de éste será cubierta por don Alvaro Bustos.

El alcalde impuso multas a los no asistentes.

En la Bolsa

Se acentúa el alza tenida en la peseta en la jornada anterior

Madrid.—La moneda extranjera se sostuvo calmadamente en el mercado durante la mañana, acentuándose con ello la impresión beneficiosa que en el día de ayer señaló la peseta.

Los cambios máximos y mínimos fueron los siguientes:

Francos, a 36,80 y 36,70.

Libras, 45,55 y 45,45.

Dólares, 9,37 y 9,36.

al huir los que antes habían declarado ser "Legionarios de España", dijeron a los porteros que si avisaban a la Comisaría los matarían.

Los periódicos publican el suceso sin comentarios.

LOS RUMORES POLITICOS

Una personalidad política anticipa la lista de un nuevo Gobierno

Sevilla.—Una conocida personalidad política de esta capital, que acaba de regresar de las playas del Norte, ha dicho que allí se asegura habrá un pronto cambio de Gobierno, a base de la siguiente lista ministerial:

Presidencia y Guerra, Cambó.
Gracia y Justicia Bugallal.
Marina, Sánchez de Toca.
Hacienda, marqués de Cortina.
Fomento, el ingeniero don Carlos Mendoza.
Estado, duque de Maura.

Gobernación, Matos.
Nada se dice en el rumor de los Ministerios de Instrucción pública y Economía, pero en cambio si se citan las presidencias del Senado y el Congreso, dándose los nombres del general Berenguer y el conde de Romanones, respectivamente.

LA VIDA DE LOS PUEBLOS DE ASTURIAS SE REFLEJA EN NUESTRA SECCION DE INFORMACION REGIONAL.

Plaza de Toros de Oviedo

FERIAS Y FIESTAS DE SAN MATEO
Extraordinario cartel de Toros organizado por la U. M. I. O.

Día 21 de Septiembre OCHO toros de D. Celso Cruz del Castillo, de Toledo, para

Fuentes Bejarano, Andrés Mérida, Saturio Torón y Amorós Chico

LOS CONFLICTOS SOCIALES

La huelga de Barcelona ha entrado en un periodo de franca solución.—Se anuncia el paro general en Lugo.—Una colisión con heridos, en Castellón.—Precauciones en Valencia.—Entran al trabajo en Granada

En Barcelona LA SITUACION

Barcelona.—La situación de la huelga es la misma que en el día anterior. La disminución en el tránsito rodado que se nota, obedece a haberse retirado de la circulación los carros y camiones dedicados al acarreo de los materiales de construcción. La actitud de los huelguistas es pacífica. Reunidos en grupos, los obreros comentan el curso del conflicto. Esta mañana salieron numerosos carros, que prestaron el servicio de recogida de basura a domicilio, sin que se registraran coacciones ni incidentes resultando innecesarias las disposiciones preventivas adoptadas por las autoridades. Han sido puestos en libertad los detenidos con motivo de las coacciones registradas ayer. También fueron libertadas las

las que parece deducirse que el conflicto del ramo de construcción toca a su fin. En los Centros oficiales nada se sabe, pero insistimos en que el asunto entra en vías de solución.

EN EL SINDICATO

En los locales del Sindicato del Ramo de la Construcción se notó durante todo el día y especialmente por la tarde, una gran animación, hasta el extremo de que eran numerosos los obreros que esperaban en los alrededores de la calle de Guardia.

Dentro del local se había colocado una gran pizarra donde se había escrito un aviso diciendo:

Estudiantes

Preparamos Peritos industriales -Escuelas libres Ingenieros.-Academia General Militar y Matemáticas en general -Informes: Posada Herrera, 3 4.º Izquierda de tres a seis

más obreros y colocados en otras obras.

El reconocimiento del Sindicato por parte de la empresa también ha sido otra de las cuestiones más discutidas.

En lo que no hubo discusión fue para la readmisión total de los huelguistas.

DICE EL GOBERNADOR

All recibir el gobernador a los periodistas se mostraba muy satisfecho, pues todo hace suponer que la huelga va a una solución inmediata. Al gobernador le visitó el presidente de la Asociación de la Prensa, para pedirle la libertad de los redactores de "Solidaridad Obrera" detenidos, la reaparición del periódico y el levantamiento de la Censura. Parece ser que todo ello será un hecho muy en breve.

En Lugo

Lugo.—Los obreros han celebrado una asamblea en la Casa del Pueblo confirmando su protesta por los sucesos ocurridos el día 6 del corriente con motivo de la visita de Calvo Sotelo y Primo de Rivera. Se ha dirigido un escrito al go-

los huelguistas que quedan son solo unos trescientos.

En Valencia

Valencia.—El comisario Penoff ha dicho que en vista de la huelga de Barcelona y Granada se ha montado un servicio de prevención para que no pueda crearse aquí ningún centro de relación con los comités de aquellas poblaciones.

En Madrid

HABLANDO CON EL MINISTRO DE LA GOBERNACION

El ministro de la Gobernación ha dicho que la multa a "Solidaridad Obrera" obedecía a la publicación de un artículo tachado por la Censura.

Respecto al conflicto obrero, dijo que a pesar de su gravedad había acusado en el día de hoy una venturosa evolución.

Sábado, 20

GRANDIOSO ESTRENO

La Lola se va a los puertos

Triunfo de CARMEN DIAZ.

Triunfo de la prestación del servicio de limpieza. En este ramo ya se habían reintegrado a sus puestos el 80 por 100 del personal, y aunque hoy se prestó el servicio con alguna deficiencia, cree que mañana se hará mejor.

Las gestiones para la solución del conflicto en la Casa Griffl, de Villanueva y Geltrú, van por muy buen camino.

LO QUE DICE "LA ÉPOCA"

Madrid.—Refiriéndose a la situación provocada por los conflictos sociales, "La Época" dice, que es un grave mal por parte del elemento propiamente obrero, dejarse arrastrar a unas huelgas no motivadas en reivindicaciones sociales, simulta-

LA ACTUACION DE LAS IZQUIERDAS

El señor Alcalá Zamora pronuncia un interesante discurso en Sevilla, solicitando la unión de los demócratas para evitar otra Dictadura

Sevilla.—En el frontón Betis y ante más de cinco mil personas, ha pronunciado un discurso el señor Alcalá Zamora.

El acto lo organizó la Junta provincial del partido republicano y el orador fué presentado por el señor Martínez Barrios.

Don Niceto, después de confesar la emoción que le produce tan extraordinaria concurrencia, declaró que habían sido la Dictadura y sus alentadores los que le habían hecho ingresar en la comunión republicana.

Ahora solo se pueden celebrar conferencias, porque los mítines no están autorizados, pero nosotros los republicanos estamos obligados a realizar una demostración de entusiasmo.

Sevilla.—En el frontón Betis y ante más de cinco mil personas, ha pronunciado un discurso el señor Alcalá Zamora.

Censura a los elementos llamados de orden por su comportamiento, ataca con dureza a Fernando VII y después pasa a historiar el constitucionalismo, declarando a continuación que los mayores contribuyentes deben hacerse republicanos.

Añade que es necesario exigir las responsabilidades y condena por bochornosas determinadas alianzas electorales.

Termina diciendo que es necesaria la unión de todos los demócratas para evitar que surja una nueva Dictadura, acaso más cercana de lo que se cree.

El orador fué ovacionado con entusiasmo.

LAS GRANDES PRUEBAS DEPORTIVAS

Con regular asistencia de corredores, se ha iniciado la Vuelta al País Vasco

Vitoria.—Esta mañana se ha iniciado la famosa prueba ciclista consistente en la Vuelta al País Vasco y organizada por el diario "Excelsior".

El aplazamiento ha debido retraer a los corredores, puesto que de 63 que se habían inscrito, sólo han salido es-

En la subida de Orduña se formó en cabeza un pelotón compuesto por quinientos corredores y capitaneado por los extranjeros A. Magne y Aerts, figurando también los españoles Cañardo y Demit.

En el puerto de Orduña, que tiene siete kilómetros, imitó la subida Cañardo, siguiéndole A. Magne, Aerts y Ezquerria. El primero en coronar fué Ricardo Montero, seguido de cerca por Ezquerria, perdiendo pronto el guipuzcoano el minuto de ventaja que llevaba al ser alcanzado por Ezquerria.

Veinte kilómetros antes de la meta se inició un fren velocísimo, llegándose a 40 y 50 por hora, figurando a la cabeza Montero, Cañardo, A. Magne, Héctor Martín y otros.

Mil metros antes de la llegada, los corredores extranjeros hicieron una hábil maniobra logrando colocarse en cabeza los corredores belgas de la "Elsch" y Fontán.

Tres de ellos entraron en primer lugar a media máquina de Montero y Cañardo.

La etapa era entre Bilbao y Vitoria, con 180 kilómetros de recorrido.

He aquí la clasificación: A. Magne, Héctor Martín, Moineau, Montero y Cañardo, con 6 horas, 24 minutos y 10 segundos.

Aerts, Pierre Magne, Dupon, Ezquerria y Luciano Montero, con 6 horas, 24 minutos y 50 segundos.

Soler, Goltzmann y José García, con 6, 25, 30.

La nota más saliente fué el fracaso del vizcaíno Demit.

LA ANTIGUA CASA "La Asturiana"

Francisco Pérez Noste

Casa de comidas y bebidas

Aviso a mi numerosa clientela y público en general, que este establecimiento ha quedado abierto al público desde el día 10 de Agosto en el nuevo edificio, calle Palacios Valdés, número 18, y Covadonga, 43, por amparo de lo al, donde ofrezco al público los mismos servicios a precios económicos.

Salón Toreno

HOY VIERNES

A las 7 y 1/2 A las 10 y 1/2

Selectísimo programa doble a precios sencillos

Dos escogidas y monumentales películas

El Capitán carretero

Un magnífico drama del Oeste por

Ken Maynard

ESTRENO

La sortija que mata

Preciosa película de argumento altamente interesante, felizmente realizada por los grandes artistas

Dorothy Revler - Jack Holt y William Collier

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

Tarde, 0,75

Noche, 0,50

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

Mañana SABADO

CINE Y VARIETES

Estreno de la gran producción

LOS FUGITIVOS

y

Debut del rey de los humoristas

PEPE MEDINA

PRINCIPADO

S. A. G. E. Teléfono, 3308

Butaca, Señora, 0,50, Caballero, 0,75

VIERNES FEMINA

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31

Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Estreno de la producción Emeika Film 1930-31. Deliciosa comedia interpretada magistralmente por la célebre artista inglesa MABEL POULTON.

Teatro Campoamor

Temporada oficial de San Mateo

Gran Compañía de Comedias de Carmen Diaz

HOY Viernes 19 de septiembre de 1930

A las 7 especial A las 10 y 1/2 (moda) 3.º de abono

La preciosa obra del insigne Benavente

La virtud sospechosa

Triunfo personalísimo e indiscutible de CARMEN DIAZ.

Mañana sábado sensacional estreno

La Lola se va a los Puertos

Triunfo de CARMEN DIAZ

El domingo, festividad de San Mateo, la hermosísima obra de los QUINTERO

NENA TERUEL

obreras detenidas en Santa Celoma de Gramanés.

MANIFESTACIONES DEL ALCALDE

El alcalde visitó esta mañana al gobernador.

Al salir de la entrevista dijo a los periodistas que tenía buenas impresiones en lo que se refería al conflicto del ramo de la limpieza, confiando en que mañana se prestará el servicio con toda normalidad.

GESTIONANDO LA LIBERTAD

Una comisión de telegrafistas acudió a visitar al gobernador, para interesarse por la libertad de un compañero detenido cuando la Redacción de "Solidaridad Obrera".

Antes de entrar en el despacho del gobernador, el jefe de policía habló con los periodistas, a los que dijo que no se habían practicado nuevas detenciones.

HACIA LA SOLUCION

Noticias llegadas a nosotros por conducto particular, nos permiten asegurar que a consecuencia de la reunión del Comité de huelga, se han iniciado algunas gestiones, de

"Se ha tramitado la solución de la huelga y mañana se celebrará una asamblea para dar cuenta a los compañeros de los acuerdos."

El ambiente era francamente optimista.

OBREROS LIBERTADOS

Para que puedan intervenir en la asamblea y en las gestiones han sido puestos en libertad los obreros Navarro y La Marcha, directivos del Sindicato que habían sido detenidos en la Redacción de "Solidaridad Obrera".

En las primeras horas de la noche se reunió la junta directiva, pero se mostraron muy reservados.

LA ASAMBLEA Y LOS ACUERDOS

Mañana se celebrará, como decimos, la asamblea de los obreros del ramo de la construcción.

El acto tendrá lugar a las dos de la tarde.

Parece ser que en las gestiones hubo forcejeo entre patronos y obreros al tratarse del despido de los esquirolles.

Por último se ha decidido que los esquirolles sean separados de los de-

Obsequio de Laboratorio y Farmacia "Castillo", de Gijón

Para darlo a conocer y sólo por los días 19, 20, 21, 22 y 23 del corriente

Se venderá en Oviedo la famosa AGUA CUTANEA CASTILLO (a mitad de su precio) en todas las farmacias, droguerías y perfumerías de Oviedo, y especialmente en los depositarios: Droguerías Braga, calle Uría; Perfumería Vega, calle Uría; Droguería Zuloaga, calle Fruela; Droguería Azpuri, calle Jesús; Droguería Asturiana, calle Tartiere; Droguería Central, calle de la Magdalena y Castañón, Plaza de la Constitución

Colegio Cántabro de Santander

Dirigido por los PP. Agustinos

Primaria y Bachillerato

Este Colegio tan conocido y admirado por eminencias pedagógicas nacionales y extranjeras, abrirá sus aulas el 16 de sepbre. para los alumnos de Primaria, y el 1.º de octubre para los de Bachillerato.

Para el próximo curso regirán los honorarios y pensiones que a continuación se expresan:

| | INTERNOS | |
|---------------|------------------|-------------------------|
| | Pensiones al mes | Honorarios de enseñanza |
| Primaria. | 200 pesetas | 25 pesetas |
| Bachillerato. | 240 idem | 40 idem |

Para más detalles pidanse prospectos y reglamentos al P. Director.

Se traspasa en sitio céntrico de la calle de URÍA un gran local Para informes en esta Administración

Juan Junquera ODONTOLOGO

ABRE SU CONSULTA

Uría, 72 Teléfono, 18-38

La Escuela del Dependiente

Una nueva institución de iniciativa de "LICEO ASTURIANO" que es de verdadera necesidad en Oviedo

Este importante Centro docente, al que tanto y tan fundamental debe Asturias, pues, sus inquietas actividades fueron el resurgimiento de multitud de Colegios en la provincia, nos sorprende, ahora, con el anuncio de una nueva institución, que dará comienzo el próximo día 1 de Octubre.

Se trata de algo verdaderamente original y de mucha necesidad en Oviedo, y que, de seguro, cuando sea conocido en otras provincias ha de tener seguidores para beneficiar a la dependencia mercantil, tan numerosa y extendida, y muy abandonada hoy a los propios esfuerzos personales, por carecer de Centros adecuados para una buena y práctica preparación cultural.

La sorprendente laboriosidad de LICEO ASTURIANO, que no descansa nunca en sus entusiasmos por provocar y difundir la instrucción, acertando siempre para la eficacia de sus decisiones, viene a remediar un gran mal y, gracias a su esfuerzo particular y a su poderosa y disciplinada organización, dota a nuestra ciudad de una institución que, volviendo a repetir, venía dejándose sentir aquí, sin que nadie se ocupara de ello, ni en ello se pusiera mano.

La ESCUELA DEL DEPENDIENTE es la benemérita y laudable obra iniciada y preparada, para comenzar en el mes entrante, por los inteligentes e incansables Directores de LICEO ASTURIANO.

Días pasados vimos la circular impresa anunciando la apertura de esta institución, y nos parece tan razonada y son, a nuestro juicio, tan atinadas las observaciones en que se funda la Dirección del prestigioso Centro para entrar de lleno en ese sector mercantil, ofreciéndole indiscutibles ventajas instructivas y educativas, que juzgamos conveniente dar a conocer íntegra la dicha circular a nuestros lectores, seguros de que, como nosotros, alcanzarán a comprender toda la importancia que tiene para Oviedo, para sus niños ya colocados en el Comercio, esta creación escolar, cuyo plan de enseñanza es amplio y variadísimo, según nuestros informes.

La Escuela del Dependiente de hoy que será Jefe de personal, mañana

Interesa al Comercio. Interesa a todos, sean o no comerciantes

Esta nueva Institución debe

conocerla y fomentarla todo Comerciante, en grande o pequeña escala, para beneficiar sus intereses, ayudando a la instrucción y moralidad de sus jóvenes empleados.

LICEO ASTURIANO

que ha realizado la magna empresa de dotar a Oviedo de una tan espléndida SECCION COMERCIAL, justamente admirada de cuantos la visitan, y práctica, en verdad, por disponer de valiosos medios para ese fin, como lo acredita la preparación de los centenares de alumnos CONTABLES, que, al terminar sus estudios, fueron colocados, prepara para el próximo curso la apertura de una nueva SECCION, que, indiscutiblemente, aportará al Comercio beneficiosos rendimientos, acrecentando el prestigio de su dependencia y dignificándola en la formación de sus aptitudes.

Está bien comprobado

que las necesidades de la vida familiar y la justificada ambición de asegurar un puesto, si humilde en un principio, quizá garantida de ulterior mejoramiento y mayor retribución, al pasar de los años, animan a muchos niños a solicitar se les admita en Comercios y Oficinas, públicas o privadas, sin que no pocos de ellos hubiesen terminado la instrucción escolar, y, acaso, como sabemos de bastantes, sin haber asistido a escuela alguna, para recibir la más rudimentaria enseñanza primaria.

Las consecuencias derivadas

de esa tan elemental falta de instrucción, se presuntan fácilmente. El niño, desde sus primeros años de iniciación en sus labores comerciales, habrá de ser sólo máquina; no serán su inteligencia ni su voluntad las motoras de sus actividades, ya que tienen adormecidos todos los valores de su capacidad, a la que daría vida la sugerencia de las facultades, despertadas por la instrucción, y sin la cual se cierran las puertas del porvenir, que es lo que nos hace amar el trabajo y ser constantes en el esfuerzo, engendrándose en el alma energías de insospechada utilidad.

Y para el Comerciante

jefe de Comercio o de Oficina, supone un trabajo improductivo, asaz pesado y poco fructífero, en bastantes casos, el entrenamiento de esos niños en las primeras actuaciones comerciales, por carecer éstos de los básicos elementos de cultura, que hace provechosas las instrucciones y advertencias de los principales.

Y como, por otra parte,

el Comercio de nuestros tiempos no adquiere ni sostiene la llamada clientela, ni reúne las condiciones de una verdadera competencia solamente por el lujo de sus escaparates, la novedad o baratura de sus géneros o la deslumbrante presentación de sus locales, y así por el bien trato y delicada acogida de sus dependientes, y mejor, si saben hermilar la simpática personal de una esmerada educación social con la cultura necesaria para el conocimiento de las materias de su profesión, habremos de convenir en la necesidad de preparar adecuadamente a esos niños, futuros dependientes, y que, desde ahora, por apremios económicos solicitaron su modesto puesto actual, en el Comercio.

De aquí que LICEO ASTURIANO

conoce de la presente vida comercial y su desenvolvimiento, estudia, por todos los medios, la manera de engrandecerle progresivamente, a base de la inculcación del amor al trabajo y de la instrucción en la dependencia infantil, que no habiendo completado antes la enseñanza primaria quiera imponerse ahora en ella, con las adiciones de otros conocimientos útiles y de modo eficazísimo para mejor confiar en su porvenir y esto a costa de pequeños sacrificios.

LA ESCUELA DEL DEPENDIENTE

institución verdaderamente necesaria hoy en los sectores del Comercio y en tantas Oficinas particulares, donde son en tan gran número los niños colocados y sin la elemental cultura primaria, que pudiera ser la directriz de sus actividades.

LA ESCUELA DEL DEPENDIENTE, verdadera POST ESCUELA del niño ya colocado, tiene un plan de enseñanza práctica, variadísima y bien orientada, convenientemente distribuida para cada día de la semana, para que sea de provechoso rendimiento para el alumno, no obstante el escaso tiempo de que dispone para asistir a clase en cada día, comenzando a las SIETE Y MEDIA de la tarde.

Creemos que los Comerciantes ovietenses, tan comprensivos de la necesidad,

de la preparación cultural y social de sus dependientes, darán su verdadero mérito a esta nuestra nueva institución, inspirada sólo en el mayor deseo de ayudar al Comercio en su desenvolvimiento, según las exigencias de los tiempos, y acondicionando su personal para la defensa de sus intereses, poniéndole a tono con la cultura del público en cada caso.

Estamos, pues, seguros de que

los Comerciantes, Jefes de personal y Directores de Oficinas apoyarán con entusiasmo esta nuestra iniciativa, laborando con su consejo y ayuda para que la ESCUELA DEL DEPENDIENTE llene con éxito los fines de su institución, y cuya necesidad era, en verdad, muy sentida en Oviedo, donde tanto desarrollo alcanza el Comercio.

La Matrícula para los alumnos

que hayan de ingresar en la ESCUELA DEL DEPENDIENTE, iniciativa y organización exclusiva de LICEO ASTURIANO, comenzará el próximo día 20.

Hemos de advertir que, también, las señoritas empleadas pueden solicitar el ingreso en la ESCUELA DEL DEPENDIENTE, pero éstas formarían grupo separadamente, y en el caso de haber número suficiente.

Para más detalles, en la Dirección o Administración de LICEO ASTURIANO CALLE DE MON, 2.-OVIEDO

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

En la sesión de hoy se dará cuenta de la resolución recaída en lo relativo a la tasa sobre frutas

Ayer prosiguió el derribo de las casas de la Plaza de Alfonso II El Casto, correspondiendo el turno a las señaladas con los números 1 y 2.

En la perteneciente a la señora de Caballero, parece ser que se niega a abandonar la persona que hoy la ocupa, y de este asunto dará el alcalde conocimiento hoy al Ayuntamiento en la sesión de la Permanente.

¿DONDE SE ENTIENDEN ESAS TABLILLAS?

Muchas veces nos envía el público quejas sobre lo que viene ocurriendo con las tablillas que deben figurar en los carros y que han de presentarse en Hacienda para su registro, pues se trae a las personas que pretenden adquirir este elemento.

Sábado, 20

GRANDIOSO ESTRENO

La vela se va a los puertos

Triunfo de CARMEN DIAZ

Trunfo de prueba de que está al corriente en el pago de los impuestos, de un lado para otro sin poder dar con el expendedor.

Para evitar estas molestias debe hacerse público el lugar donde éstas pueden ser adquiridas. Así lo esperamos.

PARA LA SESION DE HOY

Orden del día para la sesión que hoy celebrará la Comisión Permanente:

Lectura del acta anterior. Comunicaciones oficiales. Asuntos sobre la mesa.

Instancia de doña Ana Sánchez, sobre clasificación de la cédula.

Idem de don Joaquín González, sobre idem idem.

Idem de los obreros de la Fábrica de Armas, sobre idem idem.

Expediente sobre desahucio de inquilinos de casa de la Plaza de Alfonso II el Casto.

Idem sobre resolución del Ministerio de Hacienda, sobre tasa por inspección y reconocimiento de frutas.

Instancia de don Francisco Gago para una alcantarilla, en la calle de G. Estrada.

Idem de los señores Velarde y Alvarez, para instalar maquinaria, en una calle particular.

Idem de don Manuel García, sobre emplazamiento de una motobomba, en la calle de Pérez de la Sala.

Idem de don Evaristo Martínez, para construir una casa en el Prado Picón.

Idem de don José Alvarez, para ampliar un huerto en Argañosa, 6.

Estimación de valores de las casas números 15, 17, 19 y 21, de la calle de Covadonga.

Idem idem de la número 26 de Postigo Bajo.

Idem idem de una finca de don Romualdo Suárez, sita en la Fuente del Prado.

Idem idem de una finca y dos solares, números 6 y 7 de la calle del Marqués de Teverga.

Expedientes de piedra machacada para caminos municipales.

Instancia de don Víctor Martínez, para explotar un arenero en Abul.

Idem de don José García, para elevar un pica y un ático en Las Segadas.

Idem de don Ramón Alvarez, para reparar una casa en San Pedro de los Aneos.

Idem de don Ramón García, para ejecutar obras en una casa en Faro.

Idem de don José Alvarez, para cerrar una finca en San Claudio.

Recurso de revocación de don Pedro Sánchez Izquierdo, Mociones.

ayer hemos

entregado en el bombé y en la calle de uría, dos estradas para los toros, tres collares, y dos frascos de perfume cumpliendo la promesa que habíamos hecho de que, durante los días 18, 19, 20, 21, 22, y 23 entregaríamos regalos a las personas que dijeran:

¿Vega uría, 32?
Repita esto muchas veces y obtendrá un regalo.
Medias de seda desde 1.95
Camisas » 7.55
Calcetines » 2.25
Corbatas » 1.75
Artículos de regalo » 1.50

perfumería de todas las marcas y de todos los precios. artículos de señora, de niño de caballero. poca ganancia, mucha venta es el sistema de

Vega, uría 32, oviedo

EL SEÑOR

D. Tomás Sirvent Carbonell

DEL COMERCIO DE GRADO

Falleció en esta villa a las ocho de la mañana del día 18 Septiembre 1930 a los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. I. P.

Su desconsolada viuda, doña Joaquina Fidalgo; hija, doña Clara Sirvent Díaz; hijos políticos don Cándido Fernández Rodríguez y don Carlos López Llano (ausente); nietos; hermanos don Joaquín y doña Elisa (ausentes); hermana política doña Concha Grech (ausente); sobrinos, primos y demás familia,

Suplican a sus amistades encomienden a Dios en sus oraciones el alma del finado y asistan al funeral que por su eterno descanso se celebrará en la iglesia parroquial de Grado hoy viernes, a las nueve y media de la mañana, y acto continuo a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria al cementerio de la villa, por cuyos actos de caridad le vivirán agradecidos.

No se reparten esquelas

Notas de Sociedad

VIAJES

De Candás, donde pasaron larga temporada, regresaron a ésta nuestro querido amigo el ex diputado provincial don José Laspra, con su distinguida esposa y bellísimas hijas.

—Regresó de Salinas el Administrador de Rentas Públicas don Julián Carlión Hurtado, en unión de su distinguida familia.

—Ha salido para Suiza, el señor conde de Rodríguez San Pedro.

—De pasar una larga temporada en Gijón, salió para Madrid el ex diputado a Cortes don José María Rodríguez.

—Se encuentra en Oviedo, de regreso de Cestona, nuestro distinguido amigo don Antero Coronas, director de los Ferrocarriles Económicos de Asturias.

—De pasar las fiestas del Portal, regresó de Villaviciosa a esta capital, el distinguido joven José Antonio Rodríguez Prieto y su bella hermana Adelina.

—De Candás, de pasar una temporada, regresó a Oviedo don Manuel González, con su distinguida esposa y hermosos hijos.

—De Salinas, donde habían pasado el verano, regresó a esta capital don José María Aparicio y distinguida familia.

—También regresaron del mismo punto, los señores de Genidín.

—Ha salido para París, en viaje de compras, doña Paz Alonso, de Montoto.

—Ha salido para Puente Viejo, la esposa de nuestro distinguido amigo don Roberto Martín Corral y Amor, jefe de Correos de esta provincia.

—Regresó de Valdecama de pasar la temporada, don Jesús Vázquez, inspector de los servicios agropecuarios de la Diputación, acompañado de su distinguida esposa e hijos.

—De Gijón, donde pasó varios días, regresó a ésta don Manuel Menéndez.

—Procedente de Salinas, donde pasó el verano, regresó a Oviedo don César Aldecoa, con su distinguida familia.

—Regresó a Oviedo, procedente de Pola de Gordón, en donde pasó el verano, nuestro estimado amigo, el industrial ovietense don Paulino González, con su distinguida esposa.

—También regresó de Salinas, después de pasar los días del verano, la respetable dama ovietense, señora viuda de Vallés, y distinguida familia.

—De San Rafael (Madrid), ha regresado a ésta don Sebastián Molino.

—De pasar la temporada de verano en Caceda, regresaron a Oviedo las bellas hijas de nuestro querido redactor jefe, María Luisa y María Teresa Díaz.

—Pasa una temporada en Llanes, la señora condesa de Villanes, acompañada de sus encantadoras hijas.

—Regresó a la Corte, la bella y gentil Luisa Sanjoval, hija de los barones de Petrés.

—Salió para San Sebastián, el señor marqués de Villaviciosa de Asturias.

—De Miraflores de la Sierra, donde han pasado el verano, se trasladaron a Madrid los señores de Fernández-Andiana (don Emilio), acompañados de su hermana doña Pilar Sierra y sobrino Pepito Martínez.

—Regresó de Salinas, dando por finalizado su verano, la distinguida familia de don Julio G. Braga.

—Salió para París, donde pasará una temporada, la simpática señorita Gala Borbolla.

—Se encuentra en casa de los se-

ñores de Carbajo (don José) pasando las fiestas de San Mateo, la bella señorita Marcela Ibarreta, de la buena sociedad madrileña.

—Llegó ayer a Oviedo, desde Cangas de Onís, donde pasó la temporada, la distinguida señora de Muñóz de Diego (don Alfonso), acompañada de sus hijos.

—También han llegado a esta ciudad:

—De Salinas, nuestro estimado amigo don Rafael Cefal y familia.

—De Candás, la bella señorita Lolina Galbán.

—De Gijón, la distinguida señora viuda de Vázquez.

—De Villamanín (León), el reputado industrial don Julio Fontela.

—De Salinas, el ingeniero don José Sors y familia.

—De Biarritz, haciendo el viaje en automóvil, nuestro amigo don Felipe Polo.

—De Villaviciosa, la distinguida señora viuda de Muslera.

—Para Madrid, Barcelona y París, ha salido en viaje de compras doña Paz Alonso, que en breve abrirá su nueva sombrerería para señoras en esta capital.

—Para la Corte, salió nuestro amigo don Jesús Villanueva, director de la sección comercial de Liceo Asturiano.

DE UN ACCIDENTE

Con referencia al accidente sufrido en Cádiz por el hijo del vizconde de Almocaden, don Pedro Domecq González, hermano político de los condes de Casares, al ser herido por una bala perdida del Polígono de Tiro, hemos de añadir que el estado del herido no ofrece gravedad alguna, habiéndose tratado de un hecho realmente fortuito que pudo ser tenido luego causa de una gran desgracia.

Celebramos la mejora y lo hacemos público para satisfacción de las aristocráticas familias relacionadas con los condes de Casares y con la del vizconde de Almocaden.

BRILLANTE EXAMEN

En los exámenes celebrados en la Escuela provincial de Música han obtenido la nota de sobresaliente en el tercer año de Solfeo y primero de Piano las niñas Amor Sánchez Fernández y Margarita Río Colunga.

Felicitemos a las alumnas y a sus distinguidas familias, así como a su joven y bella profesora señorita Esperanza Revuelta.

HOY, EN EL TENNIS

Esta tarde, a las cuatro, se verificará en las canchales del coquetón domicilio de la Real Sociedad Asturiana de Tennis, la emocionante prueba final para proclamar al ganador de la Copa Oviedo.

A tan sugerente espectáculo, dícese que asistirá la totalidad de los socios del Tennis, que es tanto como decir que habrá un lleno, y que estará lo más destacado de la elegante sociedad.

Se enfrentan en la final, los "liders" del Club azul y blanco Carlos Castañón y Jerónimo Ibrán.

Para celebrar la brillantez que han tenido, los "courts", terminado el match se entrará en una deslumbrante fiesta de sociedad, que amenizará notable orquesta.

ENFERMA

Se encuentra hace tiempo enferma de algún cuidado, la joven y distinguida esposa de nuestro querido amigo don Rogelio Claverol, alto empleado del Banco Herrero.

Hacemos votos por su total restablecimiento.

PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACIÓN.

OLYMPIA-CIRCUS Hoy, viernes, 19

DOS GRANDIOSAS FUNCIONES A las 7 y 1/4 tarde y 10 y 1/2 noche

BENEFICIO de los famosos clowns VICENTE y FELIPE

Los payasos más mimados del público ovietense

EL RENOMBRADO ACEITE DE LINAZA MARCA «CABALLO», de pureza garantizada, tiene depósito para Asturias en DROGUERIAS BRAGA, Argüelles, 31.—OVIEDO.—Teléfono 4086.

Gran almacén de droguería industrial especializado desde hace muchos años en PINTURAS, BARNICES, BROCHERIA y demás artículos del ramo.

Informaciones de la Región

DESDE LLANES

Se rinde homenaje de gratitud a tres ingenieros

BANQUETES

El pueblo de Llanes mejor dicho, este concejo y el de Ribadeva, rindieron un expresivo homenaje de gratitud a los señores don Gumercindo Gutiérrez de la Gándara, a don Juan Flórez Posada y al señor Aguirre, tres ingenieros y activos ingenieros que intervinieron con eficacia en la resolución del expediente de las obras del puerto, felizmente inauguradas ya.

Un espléndido banquete, al que asistieron cerca de 200 comensales, fué el obsequio que se tributó a estos generosos benefactores de Llanes, quienes se mostraron en sus discursos altamente agradecidos por tal homenaje, que ha sido muy bien organizado por don Félix Fernández Vega, quien explicó, en expresiva Memoria, el proceso de las obras del puerto; don Vicente Pedregal y don Ramón Coalla.

Y por la intervención que en esta misma mejora tuvo el referido don Félix, como abogado del Gremio de Mareantes, el día 15 se le obsequió también en el Salón Moderno con otro banquete popular, que estuvo muy concurrido.

Con estos homenajes, que no deben escatimarse a los demás benefactores de nuestra tierra, se ha demostrado documentalmente que Llanes no es indiferente a los beneficios recibidos, no.

FIN DE FIESTAS

Con el concurso de bolos del partido de la Guía, que tuvo lugar el domingo último en la famosa Vega de La Portilla, y las fiestas de la Salud en Los Altares, se puso digno remate a las populares y renombradas romerías llanesas.

En el expresado concurso de bolos ganó el primer premio, y el campeonato también, el partido de Porrúa, que hizo un juego notable;

el segundo se lo ganó Pendueles, y el tercero hubo empate entre los partidos de Parres y San Roque del Acebal, quienes se repartieron el premio entre sí.

Presenció el popular concurso un público numeroso.

La fiesta de la Salud fué costeada por el señor marqués de los Altares, quien con su distinguida señora y familia se trasladó de Santander al regio palacio de Los Altares para asistir a estas fiestas, estando la función solemne muy concurrida, lo mismo que la profana, la que durante la tarde y noche estuvo animadísima.

ILUSTRES HUESPEDES

Hospédanse en su antigua casa solariega, cuna de los antiguos próceres llanesos, los Rivero y los Gas tafiaga, el excelentísimo señor marqués de Canillejas y su distinguida familia; y en el Palacio de la Cortina, residencia del excelentísimo señor conde de la Vega del Sella, el Nuncio de Su Santidad en España.

OLVIDO

Hemos visto el último número extraordinario de "La Estera", dedicado al Principado de Asturias; y cosa extraña, como si Llanes no fuera de Oviedo, o como si aquí no hubiese cosas dignas de llamar la atención, no nos dedica ni una sola línea.

¿Por qué será?

BENDICION

El día 14 último se bendijo por el Nuncio de Su Santidad el soberbio grupo escolar de Vidiago, donado por el señor Conde al Ayuntamiento, cuyo Alcalde, don Francisco Saro, recibió ese día de manos de aquél las llaves del edificio.

Nos dicen que el acto estuvo muy emocionante.

En el taller de ebanistería de Jesús Alvarez

Carretera de Santo Domingo, 13

Se vende un gran comedor estilo Renacimiento español, compuesto de aparador, trinchero, mesa comedor, ocho sillas, dos sillones, un arcón y lampara de madera, todo completamente nuevo.

También se venden varias sillas estilo antiguo y un motor de tres caballos con muy poco uso.

Bárcena (Tineo)

FIESTAS POPULARES

Este pueblo histórico y pintoresco, siempre hospitalario y atractivo, ha acogido una vez más, y eso ha sido el domingo pasado, a un sinnúmero de forasteros que acudieron a disfrutar de lo admirable y típico de sus romerías populares, romería esta que neseñamos llamada la "Festecona", que goza de tanto renombre en la provincia.

Apenas el resplandor de la aurora había extendido su pálida claridad sobre estos valles ya comenzaba a cuajarse la animación y la alegría por el pueblo. Algunas músicas del país entonaban alegres canciones, entonando diana, mientras que el tiroteo de gruesos palenques que atronaban el espacio anunciaban el comienzo de las fiestas que iban a celebrarse.

A la entrada de los tres carreteros que cruzan este bello lugar del concejo se habían levantado artísticos arcos cubiertos de frondosos ramajes y en todos los edificios pendían vistosas colgaduras.

Se celebra la Misa solemne en la histórica iglesia o convento en honor de Nuestra Señora del Rosario, cantada a toda orquesta y se celebró la procesión acompañada de autoridades locales y de enorme gentío, constituyendo una nota altamente simpática, conmovedora y muy atractiva.

Más tarde las familias se reunieron con sus invitados a disfrutar de los manjares extraordinarios preparados para este día grande. Nosotros asistimos a un banquete al cual nos invitó nuestro distinguido amigo D. Victorio González, quien nos hace penetrar en su lujoso comedor dando comienzo a una bien

condimentada comida de exquisitos manjares.

Además de la familia y parientes del señor González se hallaban sentados a la mesa otras muchísimas personas, entre las que recordamos haber visto al distinguido periodista tinesense don Héctor Valdés, a quien tuvimos el gusto de saludar.

Después, entrada la tarde, la fiesta profana constituye un espectáculo de lo más divertido y animado, ya que no cesan de llegar romeros de Tineo, Pola, Navalgas y otros muchos puntos.

El día espléndido y agradable contribuyó a que nuestra tradicional "Festecona" se viese este año extraordinariamente concurrida y animada.

Prahúa (Candamo)

UNA AGRESION

En el inmediato pueblo de Prahúa, un individuo apodado Pinón, vecino de Castañedo, agredió en una taberna al joven de 18 años José Martínez, propinándole numerosos golpes en la cabeza y en la cara con una "banqueta".

El herido, que es hijo de una estimadísima familia de labradores de San Juan, fué curado por el distinguido médico de Grado don Luis Menéndez, el cual calificó su estado de pronóstico reservado.

Todo el mundo se extraña de que el agresor no haya sido detenido, después de cometer tan gran "hazaña".



LA FELGUERA

"EL SUCESO DE ANOCHE"

Este es el título de la película con que el Salón París inició esta temporada, después de pintar y decorar el coliseo recientemente construido.

Se trata de una producción nacional de gran mérito, en la que interviene como figura principal el torero baturo, tan aplaudido hace pocos días en Oviedo, Nicanor Villalta, en cuya cinta, además de sus facultades de valiente e inteligente torreador, evidencia unas envidiables condiciones artístico-cinematográficas. Lo secundan admirablemente Jack Castillo, la muy bella y encantadora actriz Marija Luz Callejo y otros excelentes actores y no menos bellas artistas.

Es, además, esta película de un alto valor documental, pues se ve la total confección de un importante rotativo madrileño, desde que en la Redacción se recibe una noticia hasta salir por las gigantescas rotativas y ser puesto a la venta.

Es, en suma, una producción española que aconsejamos vea todo amante del cine, y también el que no lo es.

Se proyectó ayer jueves por primera vez.

Cangas de Onis

DESPEDIDA A UN JUEZ

En el suntuoso y elegante hotel "Santa Cruz", de esta ciudad, el lunes último se celebró un banquete organizado por la curia y amigos de don Luis Colubi González, Juez de primera instancia que fué de este partido y que recientemente ha sido nombrado para el de Pola de Siero, traslado que hace tiempo venía acariciando. Asistieron abogados, procuradores y distinguidas personalidades de todo el partido judicial, así como los Jueces municipales del mismo.

Formaba la presidencia el agasajado, el Juez municipal de Cangas, don José Pérez, alcalde de Ribadesella y abogado don Alberto Laguarda, los abogados don Manuel Tejuca Cuetto y don Luis Piñán, el procurador don Fernando Fernández Rosete y el ingeniero topógrafo don Manuel Torres.

A los postres el señor Tejuca Cuetto leyó infinidad de adhesiones cariñosas y después, por encargo del señor Rosete, dió lectura a unas cuartillas del mismo, las que se aplaudieron mucho.

Después, el ingeniero señor Torres, de la comisión de particulares pro banquete, ofreció el homenaje en elocuentes y sentidas frases, brindó por el Juez recto y justo el abogado don Severino Gutiérrez, levantóse y habló el "americano" de Ponga don Hermógenes Foyo, diciéndonos que tiene que significar que en Ponga se admira al señor Colubi como hombre justiciero, y, por fin, en medio de sepulcral silencio se escuchó al agasajado, que expresó su gratitud a todos.

Vega de Poja (Siero)

NECROLOGICA

El pasado martes tuvo lugar la conducción del cadáver del desgraciado joven Belarmino Puente, muerto a causa de un desprendimiento de piedra en la Collada, suceso de que ya dimos cuenta a nuestros lectores.

El acto constituyó gran manifestación de duelo, prueba de las muchas amistades de que gozaba el finado y goza su familia, acudiendo numeroso gentío de Muñón, La Collada, Sariego, Pola de Siero y de Vega de Poja. Formaban el duelo sus hermanos y varios compañeros del trabajo.

Damos el pésame a sus padres don Robustiano Puente y doña Carmen García y a sus hermanos Sergio, Olvido, Faustino, Marija y Delfina.

Hoy viernes se celebrarán solemnes funerales en sufragio de su alma en la iglesia de Vega de Poja.

La familia, por medio de estas columnas, nos encarga damos las más expresivas gracias a todos cuantos acudieron a la conducción.

La Guaxa.

LE INTERESA SIEMPRE LEER LA SECCIÓN DE ANUNCIOS ECONÓMICOS.

SAMA

DE SOCIEDAD

Regresó de Santander, la distinguida señora doña Paquita Sierra de Ronzero, con sus hijitos.

—Hemos tenido el gusto de saludar aquí a nuestro distinguido amigo el secretario de la Embajada de España en Bruselas, don Graciano Canteli.

—Regresó a Oviedo, la bella y elegante señorita Marija Lafuente.

—De Madrid, regresó el culto mé dico don Máximo López Miguel, con su señora.

NUESTRA ENHORABUENA

Se la enviamos a nuestro buen amigo don Adolfo García Llana, que acaba de ser pensionado para visitar las Exposiciones Internacionales de Bélgica, para donde saldrá uno de estos días.

LOS REPUBLICANOS

Se nos entrega la siguiente nota: "Todos los afiliados a esta "Fraternidad Republicana" que deseen asistir al gran acto de afirmación que, con intervención de ilustres repúblicos, se celebrará en Madrid el día 28 del actual, y ante el cual tan justificada expectación hay en todo el país, deben dirigirse a la secretaría de esta entidad antes del día 22 del corriente, con el fin de poder dar sus nombres al Centro Republicano de Oviedo, organizador del tren especial de Asturias".

Corresponsal.

Fuente Santa

VERANEANTES

Los que veranean en este balneario:

Don Manuel Vega, de Pola de Lena; doña Angeles Bárzana, de Ceceda; doña Sara Eguibar, de Nava; doña Nemesia Fernández, de Sotromedio; don Jesús García, de Candás; don Manuel Gutiérrez, de Avilés; don Marcelino Cuesta, de Cangas de Onís; doña Encarnación García, de Gijón; viuda de García Braga e hijos, de Oviedo; don Juan Rodríguez y señoras, de Gijón; doña Concha González, de Ceceda; doña Clementina e hija, de Sama; viuda de Santullano y su hijo don Luis, de Oviedo; doña Concha López e hija, de Gijón; don Manuel de Diego, de Gijón; señoría Ramona López, de Oviedo; don Eustaquio González e hijas, de San Claudio; don Casimiro Fernández y señoría, de Mieres; don Donato Peña y señoría, de Aller; don Miguel Núñez, de Beloncio; doña Rafaela Fernández e hija, de Oviedo; doña Josefa Fernández, de Colloto; don Laureano Lobato, de Oviedo; doña María Cuetto, de Castrillón; don Ramón Alvarez, de Castrillón; señoría Africa Rodríguez, de Oviedo; señoría María Carbajosa, de Gijón; don Salustiano Soler, de Aller; don Emilio Riestra, de Gijón; doña Covadonga García e hija, de Infesto; y doña Carmen Villanueva, de Colloto.

Corresponsal.

ILLAS

DE SOCIEDAD

Para Guadilla de Rioseco (León) ha salido doña Aurelia del Rosal, acompañada de sus bellas hijas. Pasará en dicho sitio una temporada.

También salió para las Caldas de Oviedo su esposo don Fernando G. del Rosal, reputado médico titular de este concejo, quedando en su lugar el titular de Castrillón don Alfredo.

—Ha sido nombrada maestra nacional de la Escuela de Naveces, en Castrillón, la distinguida señorita Aurelia Suárez Alvarez, a la cual felicitamos por su nuevo nombramiento e igual que a sus padres don Justo Suárez y doña María Alvarez y demás familia.

—Ha sido trasladado a Madrid el que hasta ahora fué maestro nacional de La Peral (Illas) don Angel Rodríguez Palmero.

—De Lada (Langreo) han regresado las simpáticas jóvenes de esta localidad señoritas Marija García y Rogelia Suárez.

Corresponsal.

Correspondencia

José González Llana. — Carlin (Abaña). — No hay inconveniente en que envíe reseña de los partidos.

DESDE MIERES

Se realizan las obras de urbanización en la calle de Teodoro Cuesta

La céntrica y bonita calle de Teodoro Cuesta, se tiende a hermosear más cada día. A esto contribuye el acierto que se ha tenido de proceder al derrumbamiento de dos antiestéticos y desahucados edificios (una de cuyas viviendas ocupó hace años la Telefónica), que presentaban además un estado ruinoso.

Esta reforma tiende a mejorar notablemente la perspectiva y belleza de calle tan popular como La Pasera, y significa también un paso en pró de la salubridad pública.

CONFERENCIA INTERESANTE

La pronunciará hoy en el vecino pueblo de Turón, a las siete de la

AMERICAN CIRQUE

frente al Hospicio

FUNCION

SELECCIONADA

A las 7.15

DOBLE formidable

10.45 noche

HOY

espectante DEBUT

del atleta ovetense

Manuel Hergo

y las

10 Maravillas

americanas

Y

LOS DOS COMEDIANTE



DANDO LAS GRACIAS

La esposa e hijos de don Faustino Seanes (q. e. p. d.), nos ruegan hagamos público su agradecimiento a cuantas personas se han dignado asistir a la conducción del cadáver de tan estimado convecino, acto verificado hace días.

ACIERTO

A medida que se intensifica el tráfico de viajeros entre esta villa y el vecino pueblo de Turón, se tiende a mejorar el servicio, hasta hoy bien deficiente por cierto, en el traslado de los referidos viajeros. Hace días hemos visto funcionar ya dos magníficos coches de los Autos Turoneses, con toda clase de lujos y comodidades. Muy bien, pero ahora falta que alguien se preocupe de proceder al arreglo del trozo de carretera de Santullano a Figaredo, que se encuentra en deplorables condiciones, siendo a la vez, peligrosísimo este paso para los muchos vehículos que diariamente circulan por esta carretera.

La empresa Ortiz creemos que es la llamada a tomar cartas en este asunto.

Liceo Mierense

Este Centro de enseñanza en el que con reconocido éxito se vienen haciendo los estudios del Bachillerato elemental y universitario de Ciencias y Letras, abre para el próximo curso clases especiales de Magisterio para alumnos de ambos sexos, comando para ello con profesores especializados. Con este motivo la empresa "Exclusivas de Turón" facilita abonos con rebaja a los alumnos de este Colegio.

Para insertar "La Voz de Asturias"

Luisa del Valle, hermana de la contrayente.

Representó al señor Juez de Piloña don Evaristo García, y suscribieron el acta como testigos don Gaspar Montalvo y don Félix Carracedo.

Terminada la ceremonia religiosa, se dirigieron los invitados a la misma a la morada de los padres de la novia, donde fueron obsequiados con delicado lunch.

A la una de la tarde, y ante varias mesas, se les sirvió espléndido almuerzo que no dejó nada que desear al más refinado gastronómico. Los vinos fueron de acreditadas marcas, los cigarrillos habanos, el café y licores, etc., todo magnífico.

Por la tarde se trasladaron los invitados entre los que se destacaban las bellas señoras y señoritas, al hermoso campo del Llerón a orillas del río Piloña donde la gente joven rindió culto a Terpsicore hasta el oscurecer. Los novios recibieron muchos y valiosos regalos de sus familiares y amigos.

A las seis partía la feliz pareja en auto para Villamayor, donde tomaron el tren del Cantábrico, proponiéndose visitar las provincias del Norte, Madrid y otras poblaciones, y a su regreso fijarán su residencia en Lugones.

Deseamos a los nuevos esposos muchas felicidades y reciban ellos y sus familias nuestra cordial enhorabuena.

Lín de Pepa.

Soto de Ribera

DE SOCIEDAD

Dieron por terminada su temporada veraniega, regresando a Oviedo, las señoritas de González del Castillo, señorita Elena Fontela, señorita Adelina Abruñedo, la señora viuda de González, con su hijo Manuelita, y don Jerónimo Roos, profesor de lenguas.

QUIROS

LAS FIESTAS DE LINDES

Se llevaron a término en esta parroquia las obras de la nueva iglesia que, gracias a la generosidad de la señora doña Amalia Aurre, viuda del aquí inolvidable don Manuel Nieto de la Fuente (q. e. p. d.), fue

POR LOS PUEBLOS DEL CONCEJO

San Claudio

DEBE SUSPENDERSE

Nos referimos a la "obra" emprendida por unos cuantos mozaletes con motivo del casamiento de un viudo en la parroquia de Lorianana.

Debe suspenderse por propia voluntad de los que le han dado principio. Tengan presente esos "colaboradores" que las "cencerradas" o "pandorgas" suelen traer consecuencias lamentables, entre unos y otros; por lo menos, queda el rencor imborrable muchas veces para toda la vida.

Aparte de todo esto, en esta clase de "serenatas" suelen decirse cantares un tanto escandalosos, que dicen muy poco en favor de un pueblo culto, y menos para los "murguistas" y esto debe evitarlo los vecinos del pueblo de Lorianana, que siempre han dado pruebas de cultos y pacíficos.

Por si lo ya expuesto fuera poco diremos que sino se suspende por los "latosos", la benemérita de San Claudio (y así lo esperamos) será

realizándose durante todo el verano.

El edificio, enteramente de nueva planta, se ajusta en arquitectura a lo que permite el arte dentro de la solidez exigida por el emplazamiento, llevando en la torreñica un reloj sonoro, lo cual algo dice del detalle puesto en la reforma de indudable beneficio para este pueblo; y cuanto concierne al decorado interior se matizó con el más refinado gusto.

Llamó verdaderamente la atención el altar mayor, obra ejecutada, sobre el ya existente, antiquísimo y de alto mérito, en una de las más renombradas casas dedicadas en la capital de la provincia a delicada ebanistería.

El Sagrario es sencilla, pero valiosa joya de un onfibre asturiano con renombrados talleres en Madrid; y las imágenes fueron suministradas por especialistas en este ramo de la industria.

Los actos religiosos, de esplendor inusitado en esta parroquia, fueron dirigidos por el infatigable y en toda obra de celo totalmente insustituible P. Santa Anna, S. J. El sábado, a las once, tuvo lugar la primera Misa, muy bien cantada por notables elementos de la Santa Iglesia Catedral de Oviedo, y con sermón a cargo del mencionado Padre. A las ocho de la mañana del domingo se rezó una Misa en la que recibieron la Comunión numerosos fieles; la interpretación de bien escogidas páginas musicales, estuvo de cuenta de un nutrido coro de señoritas; y a las once y media se celebró la Sacramental, con su ordenada procesión.

En la mañana del lunes hubo funerales dedicados al fallecido y llorado benefactor de este pueblo.

Desde las últimas horas del viernes próximo pasado, hasta las últimas de la noche del domingo, duraron los festejos profanos de bailes, sesiones de fuegos artificiales, etc.

Las numerosas personas que tanto de los concejos de Lena y Quirós, como de Oviedo y Mieres, acudieron a Lindes, recibieron delicadas atenciones de la señora viuda de Nieto, hijas Eladia, Mercedes, Pilarina y Marichu, hijo don Manuel e hijo político don Rafael Aguadé, y aquélla y éstos las felicitaciones calurosas de todos, muy particularmente el testimonio de profundo agradecimiento de los vecinos de aquel término, legítimamente orgullosos de su nueva iglesia.

El edificio, enteramente de nueva planta, se ajusta en arquitectura a lo que permite el arte dentro de la solidez exigida por el emplazamiento, llevando en la torreñica un reloj sonoro, lo cual algo dice del detalle puesto en la reforma de indudable beneficio para este pueblo; y cuanto concierne al decorado interior se matizó con el más refinado gusto.

Llamó verdaderamente la atención el altar mayor, obra ejecutada, sobre el ya existente, antiquísimo y de alto mérito, en una de las más renombradas casas dedicadas en la capital de la provincia a delicada ebanistería.

El Sagrario es sencilla, pero valiosa joya de un onfibre asturiano con renombrados talleres en Madrid; y las imágenes fueron suministradas por especialistas en este ramo de la industria.

Los actos religiosos, de esplendor inusitado en esta parroquia, fueron dirigidos por el infatigable y en toda obra de celo totalmente insustituible P. Santa Anna, S. J. El sábado, a las once, tuvo lugar la primera Misa, muy bien cantada por notables elementos de la Santa Iglesia Catedral de Oviedo, y con sermón a cargo del mencionado Padre. A las ocho de la mañana del domingo se rezó una Misa en la que recibieron la Comunión numerosos fieles; la interpretación de bien escogidas páginas musicales, estuvo de cuenta de un nutrido coro de señoritas; y a las once y media se celebró la Sacramental, con su ordenada procesión.

En la mañana del lunes hubo funerales dedicados al fallecido y llorado benefactor de este pueblo.

Desde las últimas horas del viernes próximo pasado, hasta las últimas de la noche del domingo, duraron los festejos profanos de bailes, sesiones de fuegos artificiales, etc.

Las numerosas personas que tanto de los concejos de Lena y Quirós, como de Oviedo y Mieres, acudieron a Lindes, recibieron delicadas atenciones de la señora viuda de Nieto, hijas Eladia, Mercedes, Pilarina y Marichu, hijo don Manuel e hijo político don Rafael Aguadé, y aquélla y éstos las felicitaciones calurosas de todos, muy particularmente el testimonio de profundo agradecimiento de los vecinos de aquel término, legítimamente orgullosos de su nueva iglesia.

Desde las últimas horas del viernes próximo pasado, hasta las últimas de la noche del domingo, duraron los festejos profanos de bailes, sesiones de fuegos artificiales, etc.

Las numerosas personas que tanto de los concejos de Lena y Quirós, como de Oviedo y Mieres, acudieron a Lindes, recibieron delicadas atenciones de la señora viuda de Nieto, hijas Eladia, Mercedes, Pilarina y Marichu, hijo don Manuel e hijo político don Rafael Aguadé, y aquélla y éstos las felicitaciones calurosas de todos, muy particularmente el testimonio de profundo agradecimiento de los vecinos de aquel término, legítimamente orgullosos de su nueva iglesia.

la encargada de tomar "lista" a los trasmochadores y bajo su dirección se trasladarán al "hotel" ovetense... donde pasarán una temporada.

Las Caldas DE UN ATROPELLO AUTOMOVILISTA

Produjo en este pueblo verdadero sentimiento de pesar la noticia del atropello de que fué víctima el joven Ramiro Rodríguez, cuya primera noticia ya apareció en LA VOZ DE ASTURIAS.

Referencias autorizadas aseguran que el automóvil causante del atropello llevaba exceso de velocidad, alcanzando al joven aludido cuando iba montado en bicicleta y causándole lesiones de importancia. El golpe fué muy violento, y se creyó que el atropellado había perecido en el acto.

Cómo se están practicando las correspondientes diligencias judiciales, es de esperar que las responsabilidades del hecho relatado queden debidamente depuradas.

El coche llevaba el número 6.076, de la matrícula de Oviedo.

Produjo en este pueblo verdadero sentimiento de pesar la noticia del atropello de que fué víctima el joven Ramiro Rodríguez, cuya primera noticia ya apareció en LA VOZ DE ASTURIAS.

Sección por palabras

IRA JOYENESI: ¿Tenéis vuestro aparat estropeado o deseáis adquirirlo por precio módico? Dirigiros a Trascarriles (Relojería).

PLANOS 50 pesetas mensuales. Auto-planos Gramófonos, Discos, el mayor surtido. Casa Blanco, Oviedo.

ACADEMIA DE CORTE y confección, por el sistema más moderno. Magdalena, 11, tercero.—Oviedo.

MOJUDURAS artísticas talladas, esculpidas, etc. «Dülken». Exclusiva en Asturias: Velarde y Alvarez. Azcárraga 28.—Oviedo.

MARIN FRIGOLA. — Muebles, grandes almacenes. Plaza de la Catedral. Oviedo.

SEÑORAS: Gran Salón peluquería y perfumería Nuria. Ondulaciones permanentes a una peseta Bigudi, Marcel, Manicura, Tintes, Cortes de pelo. Dirección: Discipula Vasconcel. Prncipado, 4, bajo. Teléfono, 3146. Oviedo.

FAROS Marsall, tamaño grande ni que lazos triliz, siminevos se venden. Razón Marqués de Santa Cruz, 3, primero, derecha de 11 a 1.

VENDESE casa número 8 calle Sanz y Forés. Informes: Procurador Cabal. Rosal, 63, bajo.

ALQUILASE GABINETE con albornoz amueblado, vista a la calle sito céntrico. Informes: Publicitas.

POR cambio de negocio, traspaso acreditado Bar con vivienda, sito céntrico de Oviedo. Razón: Publicitas.

TRASPASO se hace de carbonería por no poder atenderla su dueño. Razón en Publicitas.

POR NO PODER atenderlo se arrienda o traspasa establecimiento, c. midas y bebidas, tiene amplio patio y gran bolera San Lázaro, 31. También se arrienda un local para industria o garaje.

ARRIENDASE patio y local apropiado para taller o almacén. Informes: San Isidoro 3, tercero.

ARRIENDASE local para garaje con casa para el chofer. Informes: Manuel Fernández, barrio Villafraja, 5.

SE VENDI: central eléctrica, que suministra energía para el alumbrado a siete pueblos; un molino harnero de dos piedras y una dependencia dedicada a rabillar, movido todo por fuerza hidráulica. Informes don Felipe Mazón. Cimadevilla 2, Relojería.—Oviedo.

JOVEN contable se ofrece para oficina o dependiente. Ofertas a San Francisco 9, primero.

ZAPATERO. — Se necesita un buen oficial. San Juan, 13.—Oviedo.

SEÑORITA OFRECERESE para dar clase de inglés, francés y taquígrafía. Razón: Publicitas.

AMAYDORIA se necesita para en casa de los padres. Informarán en la Agigerosa.

EN CASA particular se admiten dos huéspedes, o se ceden camas para dormir. Informes Guisasa kiosco periódicos.

SE Arrienda primer piso casa moderna con cuarto de baño y servicio de agua fría y caliente. Informes: Uria 34, segundo Oviedo. Teléfono 1166.

NECESITO muchacho para vender bocadillos. Presentarse hoy de 8 a 9 en calle Retora Gijón, 15 (bajo).

EN CASA particular se admiten dos señoras normalistas. Razón: Publicitas.

LA RIFA del Radio-Nora anunciada para el 22 de los corrientes se aplaza indefinidamente. Los poseedores de papeletas pueden recoger su importe en Foto-Lux, Fructa 10.

ELEGANTES. Vuestros sombreros tienen arreglo. Reformas 5 pesetas. Uniformes totales 10. Fieitos señora y se. o. ita 15. Moda Elegancia Economía. Los encargos se entregan en dos horas. Anóteselo, le conviene. Vega, C. mpomanes, 2.

ACUERDOS DE LA COMISION PROVINCIAL

Se aprueban certificaciones de obras en carreteras y caminos vecinales

DE OBRAS PÚBLICAS

Fué aprobada la certificación de las obras ejecutadas por el contratista don Pedro Eguía Ventosa, en la construcción del camino vecinal de Salma-Ganduña a Las Piezas, importante 7.845,36 pesetas.

Id. las ejecutadas por el contratista don Gustavo F. Buelta, en el camino vecinal de Vega a Tuilla, importante 4.995,65 pesetas.

Id. las ejecutadas por el contratista don Joaquín García, en la construcción del camino vecinal de Morada a Santibáñez, importante 13.033,22 pesetas.

Se aprueba la cuenta de materiales inventados en la carretera provincial de San Juan de Beleño a Sahagún a Las Arriendas, importante 3.865 pesetas.

Se aprueban los jornales invertidos en la conservación de las carreteras provinciales de Vegadeo a Boal, Tapia a La Roda, Tineo al Rodical, Meredo a Samagán y Siejo a Alevia, cuyo importe asciende a 1.669,25 pesetas.

Id., id., la de Coballes a Caleao, que asciende a la cantidad de pesetas 1.830,15.

Se aprueba la cuenta que remite el ingeniero director de Obras provinciales de gastos de conservación de varios caminos vecinales, que importan 10.947,55 y 12.027,95 pesetas, pasando a la Ordenación de pagos.

Fué aprobada la certificación de las obras ejecutadas por el contratista don Pedro Eguía Ventosa, en la construcción del camino vecinal de Salma-Ganduña a Las Piezas, importante 7.845,36 pesetas.

Id. las ejecutadas por el contratista don Gustavo F. Buelta, en el camino vecinal de Vega a Tuilla, importante 4.995,65 pesetas.

Id. las ejecutadas por el contratista don Joaquín García, en la construcción del camino vecinal de Morada a Santibáñez, importante 13.033,22 pesetas.

Se aprueba la cuenta de materiales inventados en la carretera provincial de San Juan de Beleño a Sahagún a Las Arriendas, importante 3.865 pesetas.

Se aprueban los jornales invertidos en la conservación de las carreteras provinciales de Vegadeo a Boal, Tapia a La Roda, Tineo al Rodical, Meredo a Samagán y Siejo a Alevia, cuyo importe asciende a 1.669,25 pesetas.

Id., id., la de Coballes a Caleao, que asciende a la cantidad de pesetas 1.830,15.

Se aprueba la cuenta que remite el ingeniero director de Obras provinciales de gastos de conservación de varios caminos vecinales, que importan 10.947,55 y 12.027,95 pesetas, pasando a la Ordenación de pagos.

ESTUDIO DE CAMINOS

Visto un oficio del alcalde del Ayuntamiento de Tapia interesando que ordene el estudio y formación del oportuno proyecto del camino vecinal de Castrovasella a la carretera de Figueras a Lagar pasando por Acevedo y el informe del ingeniero director de Obras provinciales, se acordó de conformidad con el dictamen del Negociado, acceder a lo interesado por el Ayuntamiento de Tapia y en su consecuencia ordenar al ingeniero director

SECCION OBRERA En Oviedo

LOS DEL RAMO DE LA CONSTRUCCION

A las diez y media de la mañana del próximo domingo, 21, y convocada por la Oficina Asturiana de Organización y Propaganda, se celebrará en el Centro de Sociedades Obreras de esta capital, una asamblea por representaciones de todas las Sociedades del ramo de la construcción de Asturias, adheridas a la Unión General de Trabajadores.

En esa asamblea se examinará la situación en que se encuentran los trabajadores de esta industria y se estudiarán los medios indispensables para lograr el cumplimiento de las leyes sociales vigentes.

También se tratará de las nuevas bases de trabajo aprobadas por el Comité paritario de materiales y oficios de la construcción y de lo que se estima anormal funcionamiento de este organismo.

Parece probable la adopción de acuerdos tendientes a hacer desaparecer la división de zonas y a unificar los salarios, especialmente en los pueblos de verdadera importancia industrial.

MEJORAS PARA OBREROS Y EMPLEADOS MUNICIPALES

Hace días dimos la noticia de que la Corporación había aceptado la propuesta de mejorar en una peseta diaria los salarios de los obreros eventuales.

Esta petición había sido formulada por la Sociedad de empleados y obreros del Municipio ovetense, la cual tiene pendientes de resolución otras peticiones, tales como la revisión de plantillas y rectificación de escalafones de empleados y obreros, que pongan más orden y justicia en los ascensos y provisión de cargos. Esta petición, reconociéndola justa, ha sido bien acogida por las Comisiones de Interior, Hacienda y Policía urbana, así como por el señor alcalde, y esto hace creer a los obreros y empleados municipales que la totalidad de sus peticiones serán atendidas.

En Sama

SINDICATO DE OBREROS MINEROS DE ASTURIAS

Esta Sección convoca a sus afiliados a la junta general ordinaria

RECEPCION DE OBRAS

Se acordó, de conformidad con el dictamen del Negociado, aprobar la recepción parcial de cuatro kilómetros de camino vecinal de Puente Nuevo a la carretera de Cuevas del Mar a Corao.

Id. la recepción del camino vecinal de Campos a Rocabado.

Id. la del camino vecinal de Andrín a la Calzada.

Visto el informe que remite el director de Obras provinciales de las obras ejecutadas desde las Canteras a Teifaros, del camino vecinal de Navia a Teifaros, se acordó aprobarlo y que se abonon al Ayuntamiento de Navia 9.832,07 pesetas, con cargo 5.112,68 pesetas a fondos provinciales y las 4.719,39 pesetas al presupuesto ordinario de caminos vecinales.

De conformidad con el dictamen del Negociado e informe del ingeniero director de Obras provinciales se acordó proceder al estudio solicitado por el Ayuntamiento de Piloña sobre los proyectos de los caminos vecinales de Mones a Pesquerín, del de Aguiñ a Cereceda a La Goleta, de Mestas a Liozana, de Valle a Torín, de Tendí a Caldeveilla, de Arenas a Cuernas, de la carretera de Torrelavega a Oviedo a Cuá, y del de Infiesto a Espinaredo a Porciles, participando al Ayuntamiento de Piloña que el de la carretera de Torrelavega a Oviedo a La Pifera, por el alto número alcanzado en la clasificación del plan, será estudiado cuando le llegue el turno correspondiente.

Vista la liquidación que remite dicho director de Obras provinciales de las ejecutadas en la construcción del camino vecinal de Pedroso a Llantao, perteneciente al partido de Villaviciosa, que arroja un saldo a favor del Ayuntamiento de 970,97 pesetas, se acordó, de conformidad con el dictamen del Negociado, aprobarla.

Se acordó, de conformidad con el dictamen del Negociado, aprobar la recepción parcial de cuatro kilómetros de camino vecinal de Puente Nuevo a la carretera de Cuevas del Mar a Corao.

Id. la recepción del camino vecinal de Campos a Rocabado.

Id. la del camino vecinal de Andrín a la Calzada.

Visto el informe que remite el director de Obras provinciales de las obras ejecutadas desde las Canteras a Teifaros, del camino vecinal de Navia a Teifaros, se acordó aprobarlo y que se abonon al Ayuntamiento de Navia 9.832,07 pesetas, con cargo 5.112,68 pesetas a fondos provinciales y las 4.719,39 pesetas al presupuesto ordinario de caminos vecinales.

De conformidad con el dictamen del Negociado e informe del ingeniero director de Obras provinciales se acordó proceder al estudio solicitado por el Ayuntamiento de Piloña sobre los proyectos de los caminos vecinales de Mones a Pesquerín, del de Aguiñ a Cereceda a La Goleta, de Mestas a Liozana, de Valle a Torín, de Tendí a Caldeveilla, de Arenas a Cuernas, de la carretera de Torrelavega a Oviedo a Cuá, y del de Infiesto a Espinaredo a Porciles, participando al Ayuntamiento de Piloña que el de la carretera de Torrelavega a Oviedo a La Pifera, por el alto número alcanzado en la clasificación del plan, será estudiado cuando le llegue el turno correspondiente.

Vista la liquidación que remite dicho director de Obras provinciales de las ejecutadas en la construcción del camino vecinal de Pedroso a Llantao, perteneciente al partido de Villaviciosa, que arroja un saldo a favor del Ayuntamiento de 970,97 pesetas, se acordó, de conformidad con el dictamen del Negociado, aprobarla.

para hoy, 19 de Septiembre, a las siete de la tarde, para tratar del siguiente orden del día:

Lectura de actas.
Idem de cuentas.
Comunicaciones.
Dictamen de delegados.
Proposiciones generales.

BANCO GIJONES DE CREDITO

CAPITAL: 12 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm. 48 GIJON.

Sucursales en Avilés, Colunga, Luanco, Ribadesella y Villaviciosa.

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA.

Intereses tres y medio por ciento.

Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo.

A seis meses..... 3 1/2 por 100

A un año..... 4 por 100

CUENTAS CORRIENTES

En pesetas y Moneda Extranjera a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

para hoy, 19 de Septiembre, a las siete de la tarde, para tratar del siguiente orden del día:

Lectura de actas.
Idem de cuentas.
Comunicaciones.
Dictamen de delegados.
Proposiciones generales.

Hamerless dos tiros, triple cierre cuadrado con seguro garantizado con pólvora sin humo

PESETAS 136

DESCUENTOS A AGENTES FELIX DUMENIEUX

BIBAR (GUIPÚZCOA)

Advertencia a los suscriptores

Sé ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

PROFESIONALES

R. MIYARES
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono, 2700

GONZALEZ-GRANDA
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Durante el mes de Julio consulta de 10 a 1 los Martes, Jueves y Sábados. Domingos 10 a 12
Independencia, 22.—Teléfono 2494.
OVI DO.

Doctor Alberto González
Especialista en enfermedades de la piel venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884.
OVI DO.

A. Cortés del Egado
Enfermedades del aparato respiratorio.
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6
CABO NOVAL, núm. 10, pral. OVIEDO.

C. G. Parreño
MEDICO. Enfermedades del aparato digestivo y de la nutrición. RAYOS X. De la clínica del doctor Hernando, de Madrid, y de las de París y Estrasburgo.
Cabo Noval, 12, 1.º—Oviedo
CONSUL/A: de 10 a 12 y de 4 a 6.
Teléfono 27-27

Julio R. Fontán
Especialista: estómago, intestinos, hígado
De 10 a 12 y 2 a 4
Uria, 28, segundo.—Teléfono 35-50
OVIEDO

Sanatorio CELESTINO ALVAREZ
Enfermedades de la matriz
Vacunas, Diatermia
Operaciones, etc.

Talleres de Ortopedia del Sanatorio de Celestino Alvarez

AVISO

A cuantos necesitan el uso de aparatos ortopédicos conviene saber:

- 1.º Que esta Casa les pone en relación con enfermos que llevan a su entera satisfacción aparatos construidos en nuestros talleres.
- 2.º Que una avería (por poco importante que sea) le crea dificultades si el aparato ha de enviarse para su reparación a Centro lejano. Las que evitará encargándonos a nosotros sus aparatos, y
- 3.º Que ninguna Casa supera la calidad de los aparatos construidos en estos talleres.

Compagnie Générale Transatlantique

Habana y Veracruz

El 22 de Septiembre saldrá fij mente del puerto del Musel (Gijón) el rápido vapor correo de 16.000 toneladas y 15.000 caballos de fuerza.

Vapor "ESPAGNE" TRAVESIA EN 10 DIAS

admitiendo pasajeros en primera segunda, segunda económica, tercera clase y carga general.

Precio del pasaje en tercera clase para HABANA, ptas. 545,25; VERACRUZ, 588,50 (INCLUIDOS TODOS LOS IMPUESTOS)

Frecuentes salidas para New-York por Paquebots de lujo, y de la clase única.—Servicios a toda la América Central.

BILLETES DE IDA Y VUELTA CON DESCUENTO

Rebajas a familias compuestas de tres pasajes enteros en primera y segunda clase

Para informes, dirigiros al consignatario en Gijón: **A. PAQ ET** Muelle, 2, 4 y 6
TELÉFONO 800—Telegramas: PAQUET

Imprenta "La Voz de Asturias"

Gil de Jaz, 6 - OVIEDO - Teléfono 17-36

Puede V. encargar sus impresos en la imprenta LA VOZ DE ASTURIAS, pues sus condiciones especiales de trabajo le permiten obtener en favor de V. economía y perfección sin competencia; al mismo tiempo si necesita un trabajo urgente será servido sin pérdida de momento.

¿Le interesa a Vd. hacer un trabajo artístico?

Hacemos libros de texto, revistas, periódicos, folletos, memorias y toda clase de impresos para Bancos, Fábricas y Comercios. Tarjetas de visita, esquelas mortuorias, recordatorios, etc.

Impresiones a una y varias tintas con prontitud y esmero.

Precios sin competencia

Talleres tipográficos:

Gil de Jaz, 6 OVIEDO
Teléfono 1736

DESDE AVILES

Por cuestiones de trabajo discuten dos hombres y resulta uno de ellos herido de bastante consideración

Ayer, próximamente a las nueve de la mañana, y en las obras de explanación del nuevo puerto en Las Canteras, ocurrió un hecho sangriento, del que fueron protagonistas dos obreros de los que trabajan en las mencionadas obras.

que, esgrimiendo una navaja, se le echó encima, sin tiempo a defenderse y cayendo al suelo herido en un muslo. Auxiliado con toda urgencia por sus compañeros, el agredido fué acomodado en una camioneta propiedad de la Empresa concesionaria de las obras y trasladado a la Clínica de la Cruz Roja, donde fué asistido por el doctor López-Ocaña y los practicantes señores Panizo y González Rodríguez, que le apreciaron una herida incisa en la parte media y externa del muslo izquierdo, de unos veinte centímetros de extensión y que interesa la piel y los tejidos celular y muscular, de pronóstico grave.

SEMILLAS
Al visitar a Oviedo para recrearse con los festejos de San Mateo, no olvide el comprar todas cuantas semillas pueda necesitar de HORTALIZAS, FLORES, FORRAJERAS, ARBOLES, ARBUSTOS, en esta Casa, y quedará usted satisfecho.
CONFIANZA - SEGURIDAD - GARANTIA
CASA RONDEROS
Món. 26 Oviedo Teléfono, 1354
NOVA. - Todo puede llevarse impreso el nombre de esta Casa

NOTAS DEPORTIVAS
FUTBOL
UN PARTIDO

El pasado domingo, en el campo de Llamaquique y con bastante concurrencia, jugaron un interesante partido los equipos infantiles Rosal F. C. y el Club San Lázaro, viniendo los del Rosal después de un refresco en el campo, por la pequeña diferencia de 1-0. Siéndoles injustamente anulados al Rosal 2 goles. El tanto que le valió al Rosal la victoria lo marcó el interior izquierdo Blanco, después de una buena combinación de Mene.

SECCIÓN DE RETOS
El reserva del equipo invencible, Rosal F. C., reta al reserva del Reconquista de Pumarín, para jugar un partido el domingo próximo en el campo que quiera el retado.

BOLOS
En Sotroindio
EN SAN MAMÉS

Grande es la afición que de día en día se va notando por esta zona al noble deporte de los bolos. Pocos son los domingos que en nuestras canchales no se celebran dos o tres grandes concursos donde numerosos aficionados en buena liza se disputan importantísimos premios.

SECCIÓN RELIGIOSA
SANTORAL

Santos del día.—Santa María de Cervellin, virgen; Jenaro, Pefeo, Nilo y Elías, obispos; Feste, Sosio, Prócuro; Pomposa, virgen; B. C. Alonso de Orozco, Jerónimo Hermsilla, obispos y mártires.

PUBLICACIONES
Prensa Gráfica
Domingos: La Esfera
Precio: una pta.
Miércoles: Mundo Gráfico
P. cto. 30 cts.
Viernes: Nuevo Mundo
Precio: 50 cts.

El destructor de la manzana
Nuevas y fatales incursiones del "Piquituerto"

También aquí, en Nava, hizo su aparición el "Piquituerto", ese pajarraco que tantos estragos está causando en las pomaradas de algunos concejos asturianos. Por lo que se ve, se va propagando por todo Asturias, y ante esto, es necesario tomar medidas enérgicas a fin de evitar que tanto perjuicio pueda causar a los agricultores y a los señores, que también tienen de ver en estos animales un enemigo más. Y nada más lógico que los respectivos Ayuntamientos en donde esos "la dronzuelos" ya hicieron su aparición, fueran los encargados de poner en lo posible remedio a ese mal. En los presupuestos municipales figura un capítulo para el exterminio de animales dañinos. No diremos haya determinación expresa de la clase de animales que están comprendidos en ese capítulo; pero, a nuestro juicio, debe sobreentenderse en el más amplio sentido de la palabra; es decir, debe de abarcar toda clase de animales dañinos. Aquí también el "Piquituerto" está haciendo su agosto, pues hay pomaradas que están completamente invadidas. Los chicos van en persecución de las bandadas, y alguno que otro suculento; pero estos serían los picos cruzados, no se alarman ante las hazañas de sus perseguidores, y con la más peculiar familiaridad se apostan en rededor de los manzanos, poniendo en práctica sus habilidades en busca de la tan para ellos codiciada "pepita".

SECCIÓN BURSÁTIL
Bolsa de Madrid
(Facilitada por el Banco Asturiano)
Día 18 de Septiembre 1930.
Valores del Estado
Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919. 72,25
Id. Exterior 4 por 100 1924. 82,50
d. Amortizable 4 por 100 Emisión 1908. 75,50
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920. 92,25
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928. 88,00
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928. 100,90
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927. 101,00
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927. 83,95
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929. 100,50
Id. Id. 3 por 100 Emisión 1928. 70,70
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928. 90,75
Id. Id. 4,50 por 100 Emisión 1928. 90,75
Id. Ferrocarril Amortizable del estado 5 por 100. 100,75
Id. Id. Id. Id. 4,40 por 100. 90,00
Bonos oro 6 por 100. —
Valores con garantía del Estado
Compañía Transatlántica
Obligaciones 5,50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925. —
Id. Id. Emisión 15 Noviembre 1925. —
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926. —
Acciones
Banco España. 598,50
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera. 99,00
Compañía Arrendataria de Fósforos. —
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos. 127,00
Compañía Arrendataria de Tabacos. 232,50
F. C. Norte de España. 549,50
F. C. Madrid Zaragoza y Alicante. 512,50
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España. 72,50
Cédulas Beneficentarias Unión Española de Explosivos. 1.052
Obligaciones
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera. —
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas. Sociedad General Azucarera de España. 79,75
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id. —
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem. —
Id. Id. interés preferente hasta el 6 por 100. Id. Id. 93,25
Otro valores
Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España. 109,50
Id. 5 por 100 Id. Id. Id. 97,70
Id. 4 por 100 Id. Id. Id. 92,50
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100. 99,40
Id. Id. Id. Id. 5 50 por 100. 92,00
Id. Id. Id. Id. 1.5 por 100. 85,50
Cotizaciones de moneda extranjera
Francos franceses. —
Libras esterlinas. —
Francos suizos. —
Libras. —
Dólares. —
Francos belgas. —
Marcos. —
Bolsa de Bilbao
Día 18 de Septiembre de 1930.
Acciones-Banco de Bilbao. 2.230
» Id. de Vizcaya. 1.875
» Id. Asturiano de Industria y Comercio. »
» C.ª de Navegación Vasco Asturiana. »
» Unión Española de Explosivos. 1.060,00
Oblig. — 1.º Hipoteca 5 lo ferrocarril Vasco Asturiano. »
» 2.º Id. 6.º Id. Id. »
Enfermo ilustre
El general Weyler ha salido para Madrid
Barcelona.—A bordo del "Jaime I" llegó de Mallorca el general Weyler, que se encuentra muy decaído. Comió a bordo y luego tuvo que acostarse. Su hijo Fernando ha dicho que el domingo sufrió un ataque, pero que enseguida se reanimó, de todos modos se encuentra muy decaído y su naturaleza empieza a decaer. Los médicos han dicho que no existe gravedad inminente. En el expreso salió por la noche el duque de Rubí con sus hijos para Madrid.
Del Consejo del Banco
Ha dimitido su cargo el señor Calvo Sotelo
Madrid.—Ha sido muy comentada en los círculos bancarios la noticia de haber presentado su dimisión del cargo de presidente del Consejo de Administración del Banco Central, el ex-ministro de Hacienda señor Calvo Sotelo. Según nuestras noticias la dimisión ha sido aceptada.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid
(Facilitada por el Banco Asturiano)
Día 18 de Septiembre 1930.

Table with financial data including 'Valores del Estado', 'Valores con garantía del Estado', 'Acciones', and 'Obligaciones' with corresponding prices.

Bolsa de Bilbao

Table with financial data for the Bilbao stock exchange, including 'Acciones-Banco de Bilbao' and 'Obligaciones'.

Enfermo ilustre

El general Weyler ha salido para Madrid
Barcelona.—A bordo del "Jaime I" llegó de Mallorca el general Weyler, que se encuentra muy decaído. Comió a bordo y luego tuvo que acostarse. Su hijo Fernando ha dicho que el domingo sufrió un ataque, pero que enseguida se reanimó, de todos modos se encuentra muy decaído y su naturaleza empieza a decaer. Los médicos han dicho que no existe gravedad inminente. En el expreso salió por la noche el duque de Rubí con sus hijos para Madrid.

En Barcelona, unos desconocidos atracan a un hombre, reclamando éste el auxilio de un somatenista, resultando muerto en el suceso, mientras él caía herido y los agresores huían

Barcelona.—Esta noche, a las doce menos cuarto, Juan Borrás, de 41 años, marchaba a su casa, en el barrio de San Andrés, que está cerca de la carretera (donde vivía el somatenista José Cannany. Borrás vió a dos hombres que trataban de ocultarse a su vista, y temeroso, llamó al cabo de Somatenista y le dijo lo que sucedía. El somatenista, acompañado por Borrás, fué al lugar señalado por éste y dió el alto a dos desconocidos, que contestaron haciendo varios disparos, matando a Cannany e hiriendo a Borrás, dándose acto seguido a la fuga.

UN ATRACO CON VICTIMAS

Barcelona.—Esta noche, a las doce menos cuarto, Juan Borrás, de 41 años, marchaba a su casa, en el barrio de San Andrés, que está cerca de la carretera (donde vivía el somatenista José Cannany. Borrás vió a dos hombres que trataban de ocultarse a su vista, y temeroso, llamó al cabo de Somatenista y le dijo lo que sucedía. El somatenista, acompañado por Borrás, fué al lugar señalado por éste y dió el alto a dos desconocidos, que contestaron haciendo varios disparos, matando a Cannany e hiriendo a Borrás, dándose acto seguido a la fuga.

La esposa del somatenista muerto dijo que su marido salió de su casa avisado por Borrás de lo que sucedía. El crimen no se cree que sea de carácter social, creyéndose que los individuos que dispararon estaban en el lugar de referencia para atracar a quien por aquellos sitios pasase.

VARIAS NOTICIAS DE BUENOS AIRES

Buenos Aires.—La Cancillería ha informado que el Gobierno se propone proveer la representación diplomática en Washington. Han reconocido al nuevo Gobierno los del Uruguay, Estados Unidos, Dinamarca y Francia. El ministro de la Guerra efectúa inspecciones en varios cuarteles, explicando a jefes y oficiales el alcance del movimiento.

UN GRAN PATRIOTA

Buenos Aires.—El apaciguado argentino Félix Bange ha puebo su fortuna, que asciende a varios millones de pesos, a disposición del Gobierno argentino, sin fijar fecha para su devolución y sin interés de ninguna clase.

CONTINUA LA VIGILANCIA

Habana.—Las tropas continúan ejerciendo gran vigilancia en los lugares más estratégicos de la capital.

NO QUIERE DECIR NADA A LOS PERIODISTAS

Londres.—Llegó el ex-ministro y financiero don Francisco Cambó, que se propone estar en esta capital dos o tres días. Se negó a recibir a los periodistas.

DE ACUERDO CON EL GOBIERNO

Buenos Aires.—El jefe de Policía, de acuerdo con el Gobierno, remite directamente al tribunal militar, y sin previo sumario, a todos los acusados de delitos contra la Patria.

FECHAS DE PRUEBAS INTERNACIONALES

París.—La Comisión deportiva internacional ha señalado las siguientes fechas de pruebas automovilísticas para el año próximo. 30 de Mayo, gran premio Indianápolis. 21 de Junio, gran premio del Automóvil Club de Francia. 5 de Julio, gran premio de Bélgica. 18 de Julio, gran premio de Alemania. 2 de Agosto, gran premio de España. 22 de Agosto, gran premio de Inglaterra. 6 de Septiembre, gran premio de Italia. PAULINO UZCUDUN, EN PARÍS. París.—Ha llegado a esta capital el boxeador español Paulino Uzcudun, que fué presentado en una velada de boxeo. A preguntas de los periodistas ha contestado que se encuentra ágil y fuerte y que cree que podrá hacer algo de provecho.

AL DESAPARECER LA CENSURA

Los periódicos comentan la ansiada medida y "El Siglo Futuro" habla del miedo de los radicales

Madrid.—En la edición de hoy de "El Siglo Futuro", "Fray Junipero", comentando la desaparición de la censura, dice que los periódicos de la izquierda no hablan nada de tantas cosas como anunciaban iban a escribir. Eso—dice—es miedo. LO QUE ESCRIBE "HERALDO". "Heraldo de Madrid" publica un facsimil de como se practicaba la censura. Reproduce la cabeza de una galerada en la que se daba cuenta del fallecimiento de Blasco Ibañez, que titulaba "Una gran pérdida para España". Este título fué tachado por la censura. En las planas centrales, "Heraldo" publica un florilegio a la desaparecida Censura, en el que colaboran todos los redactores. En primera plana publica un entrefilet diciendo: "Este número no ha sido visado por la censura, pero lo publicamos con libertad por el peso de una ley medioeval que nos impide escribir con claridad nuestro pensamiento. DICE "INFORMACIONES". El diario "Informaciones" muestra su alegría por la desaparición de la Censura; pero opina que esta libertad que se concede está condicionada por la absurda aplicación del Código Penal de 1928. Pide la vuelta a su vigor de la ley penal de 1870. Dice que hará uso de la libertad para informar al público con amplitud, veracidad y seriedad. "LA VOZ". "La Voz", de Madrid, dice que el Código penal de la Dictadura solo puede parangonarse con el Código penal del fascismo. La ley penal de la Dictadura establece nuevos delitos y agrava enormemente la pena de otros. Por lo que se refiere a los delitos de Prensa, determina tales exigencias que crea a los periódicos dificultades extraordinarias. No tenía sin duda bastante España con el Código penal de 1870, ni con la ley de Orden público, ni con el Código de Justicia militar, ni con la ley de Jurisdicciones y nos somete al Código penal de la Dictadura, que es ilegal porque no ha sido discutido en las Cortes. Siguiendo las normas que se ha trazado, "La Voz" será justa, equitativa, verídica, sin que ello pueda impedirle con toda su terrible arbitrariedad el Código de la Dictadura, que mantiene en vigencia el Gobierno de Berenguer.

GEMELOS ZEISS
TEODORO GRACIA. Sucesor de J. Dubose
Surtido completo en gafas, lentes, impertinentes, gemelos para teatro, campo y marina. Despacho rápido de recetas de señores oculistas. Precios sin competencia. Véanlo. Fruela, 9 - Oviedo Teléfono-2030 Junto a las obras del Banco Herrero
Lentes - Gafas - Impertinentes
30 años de prácticas nos permiten garantizar el despacho científico de todas las recetas de oculistas a los mejores precios
OPTICA MODERNA
Gomez y Collado
Fruela, 2 OVIEDO
Lea usted 'La Voz de Asturias'

Visitad la magnífica capital suiza
BERNA y el OBERLAND BERNÉS (SUIZA)
Sus cimas, glaciers, gargantas y cascadas, Ferrocarriles de montaña, únicos en su género. Estaciones veraniegas de montaña y en las orillas encantadoras de los Lagos de Thoune y de Brienz. Deportes de montaña, Tennis, Golf, Navegación. Guías de hoteles y prospectos por la Oficina de Publicidad de Interlaken y por las Oficinas Oficiales de Informes de las estaciones del Oberland Bernés

CRONICAS JUDICIALES

Después de informar brillantemente las partes, queda para sentencia la vista de la causa por homicidio en Caces

PRUEBA DOCUMENTAL

A las once de la mañana continuó ayer la vista de la causa seguida por el homicidio de Caces, cometido el día 8 de Diciembre del año último, y del que se acusa a Bernardo Álvarez y del que se acusa a Bernardo Álvarez y del que se acusa a Bernardo Álvarez...

La presidencia la ocupaba el señor Vázquez y en sus respectivos sitios el teniente fiscal señor Echevarría, el acusador privado señor Suárez y el letrado defensor don José Builla.

Comenzó la sesión de ayer por la lectura de la prueba documental.

Como documentos más interesantes se pide por la defensa la lectura de una certificación de buena conducta del procesado del cura pároco; la tasación pericial de la americana que llevaba Bernardo Álvarez el día de los hechos y que figuraba con tres cortes en la espalda; el atestado de la Comisaría donde consta que Bernardo se presentó espontáneamente a las autoridades; y otros escritos de gran interés para la tesis en que apoya sus conclusiones definitivas el señor Builla.

LAS CONCLUSIONES

Terminada la lectura de estas pruebas, el fiscal y la acusación particular elevan a definitiva sus conclusiones, calificando los hechos de un delito de homicidio.

La defensa, en cambio, formula conclusiones en sentido alternativo, alegando en primer término que su patrocinado obró en legítima defensa, o en otro caso que existió la legítima incompleta, apreciando en favor de Bernardo Álvarez las atenuantes de miedo insuperable, arrebatado y obcecación, embriaguez y reivindicación próxima de una ofensa grave.

LOS INFORMES

Seguidamente informaron las partes.

El señor Echevarría, en nombre del ministerio público, sostiene que aparece probado que existían resentimientos entre ambas familias, si bien ninguno de los testigos explicó las causas de estos resentimientos.

En cuanto a la provocación por parte de Bernardo al decir a su primo José que saliese a la calle que tenía que decirle, entra también en todos la duda, porque unos dicen que lo oyeron y otros no.

Lo único cierto es que ambos salieron a la calle y que Bernardo hizo tres disparos, dos de los cuales hirieron a José, interesándole uno el pulmón y otro la región abdominal. No encuentran la razón para aplicar ninguna circunstancia modificativa y deja esta consideración al buen juicio de la dignísima Sala.

El acusador privado, señor Suárez, se muestra en un todo conforme con el fiscal y apunta la sospecha de que hubo premeditación, si bien no la lleva a sus conclusiones por no tener la convicción de ello.

Se funda para ello en que apenas salió de la taberna de Manuel González, Otilio, hermano del procesado, entró éste como si obedeciesen a una confabulación.

Otra aseveración de la acusación es la de que Otilio amenazaba con una escopeta a un hermano de la víctima para impedir que se acercase al sitio donde estaban cuestionando el procesado y el interfecto; y así otro que impedía el paso con una hoz a otro hermano del muerto. De la enemistad culpa a ambas familias.

Niega en el examen de las pruebas testificales la existencia de todas las atenuantes que alega la defensa.

Don José Builla, que estuvo felicísimo de palabra, habla del odio aldeano, queriendo recoger la alusión del fiscal que decía desconocer las causas de la enemistad de ambas familias, y agrega que el odio aldeano no es fácil de explicar, poniendo como ejemplo el mismo odio de que nos habla Benavente en "La Malquerida".

Añade al gran criminalista italiano Ferri, cuando dijo que en todo crimen habrá que buscar una mujer, una botella o un odio.

La causa del hecho que se ventilaba ayer la atribuye el señor Builla al odio que sentía la familia del interfecto a la del procesado, odio a muerte, odio que no dejaba vivir en paz ni un solo día al que se sentaba en el banquillo y a sus padres, dándose la circunstancia de haberse

celebrado varios juicios en el Juzgado de Ribera de Alba.

Señala varios casos de persecución y malos tratos de obra, en que llegaron a impedir físicamente al padre del procesado.

Allude a las manifestaciones de testigos que previnieron al procesado contra las amenazas de muerte que contra él profetizó José Martínez.

¿No es esto suficiente—pregunta—para que se justifique el arrebatado y obcecación y la ofensa grave, máxime si se tiene en cuenta las cualidades de hombre atrabiliario que tenía el muerto?

Prueba la embriaguez, citando todos los lugares recorridos por el procesado el día del suceso.

Y sigue así, aunque de modo sintético, el señor Builla su argumento, rebatiendo todo lo dicho por su compañero de la acusación, lamentando que cuando está en peligro la libertad de un hombre se venga a sostener una acusación con hipótesis.

Habla de las características que se fijan en la ley para que el tribunal tenga en cuenta la existencia de las atenuantes, y asegura que probablemente las que él solicita no encajen en estas normas, pero entiende que existe el artículo 155 que facultaba al tribunal para juzgar estos casos según los sentimientos humanitarios de los jueces.

Termina afirmando que este homicidio no presenta los rasgos repugnantes y matonescos que tantas veces se han dado en esta Audiencia, pues hay en los hechos algo que la ley fría no admite, pero que el espíritu noble del tribunal podrá apreciar.

Después de estos informes brillantísimos, se dió por terminado el juicio, quedando pendiente para sentencia.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sección primera

Llanes.—Contra Ciriauca Noriega Fuentes y Etevína León Ceregado Noriega, por injurias. Abogados, señores Saro y García Anguilles; procuradores, señores Cavamilles y Gómez.

Oviedo.—Contra Amadora Méndez Pena y Josefa Remis Iglesia, por corrupción de menores. Abogado, señor Builla; procurador, señor Rodríguez.

Sección segunda

Gijón.—Contra Miguel Arcángel Horacio Cambajo, por estafa. Abogado, señor Uria (don Enrique); procurador, señor Aldecoa.

Lena.—Contra Ezequiel Pérez González, por lesiones. Abogado, señor Santa Eulalia; procurador, señor Gómez.

Sala de lo civil

Pravia.—D. Avelino Vázquez Lón, con doña Piedad y don Evaristo Menéndez y cuantos se consideren con derecho a la herencia de don Evaristo López, sobre pago de 2.000 pesetas. Procuradores, señores Cabañas y Bueres.

En el Gobierno civil

Los practicantes de Gijón

El inspector de Sanidad se dirige a los practicantes de Gijón, poniendo en conocimiento de ellos que tienen obligación de ingresar en la Asociación de Practicantes de la provincia.

TRASLADO DE UN CADAVER

Por el gobernador ha sido autorizado el traslado del cadáver de don Luis Alba, desde Arnao a La Coruña.

Fajas para adelgazar



Melquides Alvarez, 6, entresuelo. OVIEDO—Teléfono 2630

Lea usted "La Voz de Asturias"

LAS CORRIDAS DE SAN MATEO

Los valores de un festejo

Si parabienes menecen los de la Unión Mercantil e Industrial por llevar el excelente cartel del próximo domingo los nombres de Luis Fuentes Bejarano y Mérida, a cuyos toreros dedicamos ayer el espacio que las exigencias del periódico nos permitieron, no pueden regatearse por incorporar al mismo cartel—que es de ocho toros—al famoso Saturio Torón y al destacado salmantino José Amorós, que es pareja de recién doctorados y a los que anima el propósito de conquistarse, en bra va pelea, los aplausos del público asturiano, del que el día 21—que es el clásico para todos—se ha de congregar en el muy cuidado coso de Buenavista.

De Saturio Torón va hablamos en otra ocasión; y si bien los hechos ocurridos desde entonces no nos han hecho variar de opinión, ni cambrar siquiera el sentido de nuestras palabras, a las cuales nos habríamos de remitir para un juicio crítico, no podemos negar que si los aficionados fían en la emoción del festejo es precisamente por figurar en la combinación el ex boxeador navarro. Con esto rendimos el debido honor al popularísimo Torón festejo que tuvo el mérito excepcional en su época de novillero de llenar las plazas, porque las gentes iban tras su nombre, atraídas por el ambiente provocado por sus hazñas ante los toros y por su simpático intento—pocas veces renovado por los espadas—de resucitar la tan olvidada como bella suerte de recibir.

Para hablar de Torón en estos momentos olvidamos el propio pensamiento para tener en cuenta las referencias de sus actuaciones, las cuales atestiguan que el pundonoroso navarro sigue tan valiente como el primer día, y con sus faenas, apretadas siempre, instrumentadas desde el mejor terreno, prende la emoción en los públicos. Que es lo que se apetece por los aficionados, porque la verdad es que la fiesta de

los toros no puede concebirse sin un poco de emoción, ya que se trata de una fiesta brava, llena de casticismo, de gracia y de gentileza...

Saturio Torón ha sufrido ya muchas cogidas. La última ha sido verdaderamente grave y le ha destruido la temporada de matador de toros; y para no verla terminar sin vestirse el traje de luces, hizo un esfuerzo y salió a tonear el domingo último en San Sebastián. Tenía la herida abierta; pero no fue obstáculo para que tuviera una buena tarde de toros y ofreciera al público muestras indiscutibles de su valor.

Lo propio hará el domingo en nuestra plaza.

También hay esperanzas en el trabajo de José Amorós, muchacho que en pocos meses se colocó a la cabeza de los novilleros y llegó al acto de la alternativa con méritos suficientes para el ascenso. Muchos aficionados ya saben como torea. Han podido verlo en Gijón, y la ocasión ha sido buena. Pero será mejor la del domingo, en que se entablará una verdadera competencia entre las dos parejas de matadores. Y se da el caso que en Amorós, aparte sus condiciones meritorias de torero, se ha descubierto un notable matador de toros. Con la falta que están haciendo en las plazas!

También sufrió últimamente un percance, trastornándole sus planes en el mejor mes de la temporada. Pero reaparecerá en nuestra plaza. Estamos seguros, pues la curación ha sido más rápida de lo que en un principio se esperaba. Lo cual cabe celebrarlo sinceramente, y que ello dé motivo, lo mismo que en el caso de Torón, a que podamos ver al simpático muchacho de Salamanca, que ha comenzado su carrera de matador de toros con aires de verdadero triunfador.

PALITROQUES

contribuía con sus gracias infantiles a la mayor felicidad del hogar, en el cual reina ahora, por la triste causa apuntada, la más honda pesadumbre, ya que se arrebató a los padres lo que tanto amaban.

A las cinco de la tarde de ayer, y con lucido acompañamiento, fué conducido el cadáver al cementerio de San Pedro de los Arcos, donde recibió sepultura.

Que Dios conceda consuelos en tan duro trance a los deudos de la preciosa criatura, en especial a sus padres don Juan Julio Riestra Fonseca, celoso sereno de comercio de esta plaza, y doña Sara Rodríguez; abuelos paternos don Valeriano y doña Concepción; maternos don Fernando Rodríguez y doña Josefa Fernández; tíos y primos.

"GARRAFUNDIA" DE ALTA

Ayer ha sido dado de alta en el Manicomio provincial el popular ovetense Manuel Fernández "Garrafundia".

Según el propio "Garrafundia" nos manifiesta, se encuentra completamente curado, o mejor dicho "corregido". Celebramos que así sea.

Nuevas escuelas

Se dá un plazo de dos meses

Por Real orden de 10 de Septiembre corriente ("Gaceta" del 17), se han creado provisionalmente en esta provincia las escuelas siguientes:

Concejo de Aller.—En Bello una de niñas; en Murias, otra de idem; en El Pino, otra de idem; en Rumiada, una mixta servida por maestra; en Orillés, otra igual, y en Cabo, otra servida de la misma manera.

Concejo de Amieva.—En Cien, una mixta servida por maestra.

Idem de Grado.—Para Villahizo y La Vega, una mixta servida por maestra.

Idem de Lena.—Para Ferreras, una mixta servida por maestra.

Idem de Luarca.—En Arcallana, una unitaria de niñas.

Idem de Mieres.—En Villandio, una mixta servida por maestra, y en Plania, otra idem.

Idem de Morcín.—En La Piñera, una unitaria de niñas.

Idem de Nava.—En San Bartolomé, una unitaria de niñas.

Idem de Piloña.—En Montecoya,

LA ASAMBLEA DIOCESANA

En la sesión de ayer dieron lectura a interesantes temas, el señor Moreno y la señorita Ayuso

LA CONCURRENCIA

A las once de la mañana, según estaba anunciado, tuvo lugar en el salón de actos del Centro Diocesano, la sesión inaugural de la Asamblea diocesana de Acción Católica.

Presidió el acto el ilustrísimo señor Obispo con el presidente del Centro Diocesano don José María Fernández Ladreda y el vocal del mismo don Francisco Jardón.

Asistieron también el vicesecretario don Juan Alberto Navarro, el presidente de la Federación Católica Agraria don José María Guisasaola, el consiliario de dicha Federación don Amador Juevas; el señor Alonso Rodríguez, canónigo doctoral; el señor Loy, canónigo archivero; el director de la Acción Católica don Adolfo Pérez, la presidenta de la Acción Católica de la Mujer doña Isabel de Maqua; don José Suárez, en representación del Centro Católico y Academia de Jóvenes de San Luis Gonzaga, de Gijón, y numerosos asambleístas que llenaban el amplio salón.

MEMORIA DE LOS TRABAJOS

El vicesecretario señor Navarro dá lectura a la memoria, en la que detalla los actos culturales y de propaganda realizados por la Junta Diocesana de Acción Católica, después de hacer algunas atinadas consideraciones a este respecto.

Seguidamente se levantó la sesión para reanudarla a las doce.

Sesión de la tarde EL SEÑOR MORENO

A dicha hora, y bajo la misma presidencia, ocupó la tribuna don Anaoleto Moreno, quien dió lectura al tema redactado de acuerdo con la ponencia, "Conveniencia de una inteligencia entre los maestros y maestras para la defensa de los ideales católicos".

El señor Moreno, después de exponer los inconvenientes de la falta de unión y las ventajas que reporta la Asociación, razona y estima que este no es el momento oportuno para asociarse, pues en el campo contrario tal iniciativa obraría como rebusivo que empujara a los enemigos a aprestarse a la lucha.

Para remediar este inconveniente propone la creación de una revista profesional y de una biblioteca circulante que facilitase libros perfectamente seleccionados a los maestros, imposibilitados de adquirirlos.

Proponer a los diarios de matiz católico dediquen secciones al Magisterio y que se organicen cursillos-conferencias y hasta concursos, en que se premien los mejores trabajos, estimulando al estudio, principalmente, a los maestros jóvenes que son los que corren más peligro de contaminación, tanto por su edad propicia a la exaltación, cuanto por la falta de formación del carácter, de la personalidad y profesional.

Pide también que se den facilidades al Magisterio para que haga ejercicios espirituales, de los que tanto provecho se logra, no solo haciendo que se multipliquen las casas de ejercicios, sino llevándolo en cierto modo a sus propios domicilios, sin detrimento del bolsillo y de las ocupaciones habituales, muchas de ellas fuente de ingresos para las familias.

Tras de afirmar que no encuentra ninguna fórmula para relacionar a los maestros católicos que no excite las suspicacias ni lastime a entidades o personalidades salientes en la clase que vienen disfrutando, de lo que estiman derechos inalienables; pide la constitución de una especie de Secretariado del Magis-

trio nacional para dar toda clase de facilidades a los maestros, tanto en el orden profesional como en el moral, aparte de facilitar a los estudiantes normalistas una residencia cuyo profesorado tendría siempre a los padres al corriente de los progresos o aplicación de sus hijos.

Concluye expresando su convicción de que para lograr los fines propuestos es necesario ilustrar la inteligencia, mover la voluntad y calentar el sentimiento.

El señor Moreno fué cariñosamente aplaudido.

terio nacional para dar toda clase de facilidades a los maestros, tanto en el orden profesional como en el moral, aparte de facilitar a los estudiantes normalistas una residencia cuyo profesorado tendría siempre a los padres al corriente de los progresos o aplicación de sus hijos.

Concluye expresando su convicción de que para lograr los fines propuestos es necesario ilustrar la inteligencia, mover la voluntad y calentar el sentimiento.

El señor Moreno fué cariñosamente aplaudido.

LA SEÑORITA AYUSO

A continuación la señorita Ayuso Navarro dá lectura a su tema, redactado sobre la misma ponencia, y comienza lamentándose de la falta de organización y orientación que hay actualmente en el Magisterio, tan necesarias, en el actual momento, para evitar la propagación de las ideas materialistas.

Añade que la experiencia demuestra la urgencia de esta unión y que se debe de tratar, sin destruir las organizaciones actuales, de llegar a una inteligencia entre todas ellas, formando algo así como una confederación que tuviera una directiva que estuviera formada por elementos directores de las citadas organizaciones.

Aboga por una propaganda activa y eficaz a fin de llegar a esta unión, visitando villas y pueblos, convocando reuniones y organizando cursillos a los que asistiesen todos los maestros y maestras de la zona visitada.

No cree posible, por ahora, exigir a los maestros cuota alguna con que sufragar los gastos de esta confederación y opina que deben lograrse los recursos necesarios por medio de donativos particulares o por aportaciones voluntarias.

Termina sentando las conclusiones de que es urgente llegar a una inteligencia entre todas las Asociaciones de maestros, no constituyendo una nueva sino fortaleciendo las ya existentes y que cada una nombra un representante, la suma de los cuales habría de formar la directiva de la futura confederación.

Al terminar su bien redactado tema, la señorita Ayuso Navarro oyó muchos aplausos.

Seguidamente, y como ninguno de los presentes formulara observación alguna, se levantó la sesión para reanudarla hoy, a las once de la mañana.

Los festejos de San Mateo

LA VERBENA DE AYER

La verbena de anoche en la Plaza del General Ordóñez, como las cinco que la precedieron y que tuvieron lugar en dicha Plaza, es muy importante hacer constar que fueron organizadas con el peculio de la popular Sociedad Recreativa y Cultural "San Mateo".

Programa para hoy.—De diez a una, monumental verbena a la veciniana en las calles de Cimadevilla, Rúa, San Antonio y Altamirano, amenizada por una banda de música.—La Comisión.

LOS ANUNCIOS

ORIGINALES DE TEXTO Y DIBUJOS LLAMATIVOS LOS HACEN EN

PUBLICITAS, S.A.

ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD

OVIEDO

URIA, 68

APARTADO 99 · TELEFONO 2164

LE INTERESA SIEMPRE LEER LA SECCIÓN DE ANUNCIOS ECONÓMICOS.

CRÓNICA DE MADRID

LA COLA DEL VERANO

Los últimos coletazos del verano han sido trágicos. Unos cuantos automóviles se han destrozado en estas carreteras de la sierra tan frecuentadas por gentes casi siempre felices. El automóvil es todavía el vehículo de la gente feliz, porque ha pasado ya su época experimental, la época de los "records" y los "raids", donde se necesita un ideal de triunfo que permita jugar a la vida. La historia del automóvil podría dividirse en tres etapas: la etapa de ensayo, que pudimos llamar deportiva; la etapa del perfeccionamiento, que es donde el automovilista extrema su prudencia y da al vehículo garantías de seguridad, hasta popularizarlo, y la etapa industrial, donde el exceso de confianza en la técnica determina los accidentes catastróficos. Le sucede al automovilismo lo que a la democracia política: al convertirse en un mecanismo casi perfecto, se le quiere utilizar de tal modo que hace irracional a sus propios fines. Hay una cosa tentadora: la velocidad. Cuando Ortega y Gasset define la prisa inexplicable de este siglo hace notar la insensatez de una época que machaca apresuradamente sin ir a ninguna parte. Las catástrofes del verano son una cosa parecida. Porque en verano no se justifica la velocidad de unas gacetas que van de Cerdilla a Ribaritz o a San Sebastián sin que les reclame otra urgencia que estar determinado día en la playa o asistir al te de la condesa. Tal en la fecha de sus cumpleaños. No hay nada más insensato que el veraneante profesional. Retorna a Madrid con una estadística de miles de kilómetros solamente por el afán de competir con sus amigos en el café, el círculo o la sala de visita. Allí hacen la escena de Don Juan Tenorio y Don Luis Mejía leyéndose cifras de distancias y poblaciones recorridas durante el mes o los dos meses de veraneo. Claro que esto no quiere decir

que tengan razón las carreteras de Guadalupe. Esta cola del verano, en Madrid, es siempre desagradable. Hay todavía como un compás de espera ante la inminencia del otoño y los cafés y los restaurantes y los teatros reanudan a medias su vida, pues están acicalándose para la actividad inusitada del invierno. Hay que tomar café en medio de los andamios y las escaleras de los albañiles. Por otra parte, los veraneantes retornan fatigados de la frivolidad de la playa y empiezan a hacer proyectos de existencia recogida para los próximos meses. En esos proyectos no deja de tomar buena parte la escasez de dinero, porque los presupuestos domésticos retornan extenuados de la voracidad de los hoteles provincianos. Sólo hay una compensación excelente en la temperatura. Después del 10 de Septiembre Madrid es el clima ideal de España. El maravilloso otoño de la Moncloa y de Rosales se anuncia ya en ese vapor de los crepúsculos que tarna el paisaje como si fuera de cristal. Hay poca gente en los paseos y la que hay es esa gente que constituye la parte noble de la humanidad: los ancianos y los niños. Por desgracia pronto los invadirán los hombres terribles de las motocicletas y los automóviles de turismo, los exploradores y los deportistas con sus sacos a la espalda, sus bastones y sus gritos desordenados. Entonces el peligro del automóvil no está precisamente en el campo, sino en la ciudad. Volviera la congestión urbana, que representa igual peligro para el peatón que para el que viaja en un vehículo. Los 25.000 automóviles que circulan por Madrid complicarán de nuevo la vida de la calle. Entre la falta de expansión urbana y la prisa del siglo salir una tarde por las vías más céntricas de Madrid es salir, sencillamente, a jugarse la vida. José DIAZ-FERNANDEZ

EN EL CAMPOAMOR

Estreno de "El pájaro sin alas"

Está bien el título, porque eso es *Esclavitud*; un pájaro sin alas, condenado a vivir a ras de tierra cuando sus ilusiones se van tras lejanos horizontes. Linares Rivas ha ideado bien ese personaje femenino; esa joven que se siente tierra a fuerza de contemplarla todos los días. Y se siente tierra contra todo el torrente de su voluntad, desarraigada de ella por temperamento, forzada al prosaísmo de una vida para la que ni nació ni fué educada, pero vencida por el aplastamiento de un ambiente del que nunca podrá desprenderse porque nació sin alas y es incapaz de volar. Ramón, el novio lugareño de *Esclavitud*, también está bien definido mediante los tres o cuatro rasgos con que el autor ha querido caracterizarle. Muchacho sin imaginación, en esta carencia radica justamente su tragedia. Se casará con *Esclavitud*, a quien no podrá hacer feliz jamás, a pesar de toda su hacienda y toda su virtud por el trabajo. Un día hace su aparición en el pueblo recoleto un joven ingeniero, pariente lejano de *Esclavitud*, encargado de hacer el replanteo de la autovía que ha de pasar por el pueblo. ¿El amor que pasa? No. Desgraciadamente para *Esclavitud*... y para la comedia, *Mauricio* no es nada. Ni siquiera un personaje. Es solamente "la imaginación" de que Ramón carece. Es un breve sueño de *Esclavitud*, ese sueño feliz que todas las novias defraudadas tienen con los ojos bien abiertos cuando contemplan el horizonte mudo. Y por ahí se quiebra la obra; por ese personaje que no acaba de concretarse, que pasa por la escena como una sombra difusa y al fin desaparece cuando la imaginación de *Esclavitud* se aquieta y sus ojos ven la realidad triste y seca, como la tierra de ese pueblo castellano. Si *Mauricio* llega a ser un personaje de carne y hueso, al pájaro le hubieran nacido las alas inmediatamente, y con las alas, el deseo de abandonar el pueblo miserable se hubiera convertido en la realidad tantas veces soñada. Pero una entelequia ¿qué puede suscitar? Por eso la comedia "El pájaro sin alas" apenas es nada. Su contenido no tiene peso específico. Hubiera sido una comedia amable haciendo de *Mauricio* el personaje con vida y con amor que era de esperar; pero entonces sería

una más entre las infinitas comedias de la misma fábula. Es decir, que "ni contigo ni sin tí..." Carmen Díaz tuvo un verdadero éxito personal, revelado en algunos arranques de rebeldía tan propicios al personaje. Rafael Bardem nos gustó ayer mucho más que el día del debut, a pesar de que el papelito... más bien "papeleta", no es para desearse a un amigo. Simó Raso expresó bien el tipo, y lo mismo decimos de Vicente Soler, Manuel Galeano y Ceferino Torrejón. Camino Garrigó fué una dama entonada de la mejor escuela escénica. Y, en fin, el decorado de Bulbena reveló el gusto moderno del artista. La comedia fué aplaudida al final de los tres actos. BRADOMIN PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS. DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACIÓN.

LA VISITA DEL PRINCIPE DE ASTURIAS

Llegó ayer, a medio día, a Oviedo, donde fué recibido con nobles muestras de simpatía y entusiasmo, lo mismo que ocurrió en Gijón, pernoctando entre nosotros, para continuar hoy el viaje hacia la región gallega

En Oviedo IMPRESIONES

Señalada para ayer la visita a Oviedo de S. A. R. el Príncipe de Asturias, de muchos puntos de la provincia comenzaron a llegar a la capital a primeras horas del día buen número de autos conduciendo a muchas familias y personalidades que en playas, villas y pueblos de la región veranean. A las once y cuanto llegaba ante el Gran Hotel Covadonga un coche de la Casa Real que venía de avanzada. Entonces se nos puso en conocimiento de que el Príncipe y sus acompañantes se proponían salir de León a las diez, haciendo parada de media hora, próximamente, en Valgrande, a fin de admirar desde allí el magnífico panorama que el Pajares ofrece. La banda de música del Príncipe, se situaba cerca del mediodía ante el Palacio que fué del Conde de Tornos, ejecutando selecto programa. A las doce y media el teléfono anunciaba el paso del Príncipe por la villa de Mieres. AUTORIDADES Y PERSONALIDADES A esa hora, en el hall del Hotel Covadonga se hallaban reunidas las autoridades y personalidades siguientes: Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis, Dean y canónigos señores Sandoval y Baztán; excelentísimos señores Gobernadores civil y militar (éste representado por el coronel-director de la Fábrica de la Vega); ilustrísimo señor Delegado de Hacienda; excelentísimos señores Presidente de la Audiencia Territorial, Fiscal de S. M. y teniente fiscal; Presidente de la Excmo. Diputación provincial don José de Argüelles, diputado señor Guisasaola y secretario señor Gendín; gentil-hombre de Cámara don Gaspar Cienfuegos; coronel-director de la Fábrica de cañones de Trubia; caballero de S. M. don Fernando Dorado Ferrer; marqueses de Canillejas, Santa Cruz, Teverga, Vega de Anzo y La Rodríguez; don Luis Verreterra; ingenieros jefes de Obras públicas y Minas señores Rivera y Aldecoa; Rector de la Universidad señor Galcerán; Director del Instituto señor Masip y profesor señor Muñiz Vigo; Director de la Normal de maestros señor Pastor; Secretario del Gobierno civil don Rafael Prieto; teniente coronel jefe de la Comandancia de Carabineros con varios oficiales; coronel jefe del Tercio de la Guardia civil con oficiales fran-

cos de servicio; coronel y oficialidad del Príncipe, jefes y oficiales del regimiento de Zapadores; Comisario Regio de Bellas Artes don Aurelio de Llano; don Braulio Alvarez Muñiz y don Sabino Fernández, por la Cámara de la Propiedad Urbana; don Luis Verreterra; don Gerardo Berjano, por el Sindicato Minero de Asturias; ingeniero-director de los Ferrocarriles Económicos de Asturias don Antero S. Coronas; jefe de Estado Mayor, afecto al Gobierno militar señor Vallejo; representación de Padres Carmelitas; ex Gobernador civil don José Cuesta; Inspector de Sanidad señor Lorenzo; jefe de Estado Mayor señor Adrada; vicecónsul don Luis González Hermero; don Leopoldo Sousa, por el Cuerpo de Somatenes; don Manuel Cavanilles; y acaso bastantes más. LLEGA S. A. R. EL PRINCIPE DE ASTURIAS La Plaza de Portier y sus inmediaciones se hallaban cerca de la una de la tarde atestadísimas de personas. Sumaban varios miles, ávidos de recibir a su Príncipe. Tras no poca impaciencia, los aplausos y los vítores repercuten en el espacio. S. A. hace su entrada en auto, vistiendo traje de calle y gorra blanca. Las autoridades se adelantaban, y el Príncipe desciende del carruaje para ofrecerles su mano, que estrechan con efusión. Los aplausos y vítores arrecian, oyéndose aún cuando S. A. se halla ya en el Hotel. Acompañan a Su Alteza en este viaje los marqueses de Camarasa y Santa Cruz de Ribadulla; su médico el doctor Elósegui y su ayudante el capitán de corbeta señor Robeilla. En el hermoso hall desfilan por ante el heredero del Trono, primer el señor Gobernador, luego la nutridísima representación militar y por último las demás autoridades y representaciones ya citadas con más distinguida representación de señoras y damas. Y, con esto, se dió por terminado el acto de recibimiento. OTRO ACTO DE SIMPATIA A fin de cambiarse de ropa, el Príncipe pasó a sus habitaciones, re giamente dispuestas. Al asomarse a uno de los balcones de la rotunda que da a las calles de Mendizábal y José Tartiére apercibido que fué el público, le tributó aún más entusiástica ovación. EL ALMUERZO Su Alteza Real dispuso que el almuerzo se celebrara en la intimidad, no invitando a sentarse a su mesa a otras personas que a las que

vienen acompañándole en esta su excursión casi de carácter particular. Cerca de la mesa del Príncipe ocupaba otra el caballero de Su Majestad don Fernando Dorado con su distinguida familia. EL PRINCIPE SE INTERESA POR OVIEDO Durante la recepción, el Príncipe conversó con el director de la Fábrica de la Vega y muy especialmente con el Alcalde de Oviedo señor Covián. Este significó que Su Alteza se había interesado por la marcha del Municipio ovetense en términos poco acostumbrados, lo que era muy de encomiar. SALIDA PARA GIJÓN Terminada la comida, el Príncipe se retiraba a descansar a sus habitaciones, de las que no salió hasta las cuatro y media de la tarde. Al presentarse en la puerta del Hotel el público que se agolpaba en los jardinillos que dan frente al soberbio edificio, prorrumió en aplausos y vivas a que S. A. contestaba saludando militarmente. Luego tomó el coche, partiendo para la villa de Jovellanos, donde se proponía visitar la hermosa finca de Deva, la Institución Revillagigedo y asistir a un té de honor que se le ofrecía en el Pabellón del Club Náutico, para estar a la noche de regreso en la capital, donde invitara a sentarse a su mesa a los señores Gobernadores civil y militar y otras autoridades. En el viaje a Gijón, solo le acompañaron las personas de séquito y los Gobernadores. NO HUBO HONORES Según anticipamos el Príncipe anunció a que le tributarán honores militares. En los edificios públicos ondeó ayer el Pabellón nacional, luciendo ricas colgaduras no pocas casas particulares y los Bancos locales. En Gijón (De nuestro corresponsal) LA VISITA DEL PRINCIPE DE ASTURIAS A pesar de que se le esperaba en Gijón a las cuatro de la tarde, el Príncipe de Asturias no llegó a esta villa hasta pasadas las cinco y media. En la puerta de la villa, se encontraban esperándole el alcalde señor Verreterra, con varios concejales, el juez señor López Bonilla, los señores Doval y Rubio, capitán y teniente de la guardia civil, respectivamente, jueces municipales el marqués de Canillejas, exalcalde don Carlos Cienfuegos y otras autoridades, así como representaciones de algunos centros. El alcalde, a la llegada del automóvil que conducía al Príncipe, subió al mismo, colocándose al lado suyo y todas las demás personas que allí se encontraban, ocuparon los automóviles, al efecto dispuestos, continuando por las calles Corridas y del Marqués de San Esteban, directamente al Musel, que recorrió la comitiva. El Príncipe observó los progresos en las instalaciones desde la última vez que estuvo en Gijón y felicitó al ingeniero director señor Castro y alto personal de la Junta de Obras, que allí se encontraba. Desde el Musel, se dirigió a la Fundación Revillagigedo, en el Nalahojo, donde se celebró la recepción, desfilando ante el Príncipe las autoridades y representaciones de los centros oficiales y algunos particulares, celebrándose a continuación un lunch. El Príncipe y sus acompañantes recorrieron las dependencias de dicha entidad, elogiándolas calurosamente. Después marcharon todos al Pabellón del Club de Regatas, donde en honor del Príncipe se celebró un té, al que asistieron numerosas personas y desde allí directamente re-

Ayer, en Turón Las grandes pruebas de Tiro de pichón

En la tarde de ayer se dieron por terminadas las grandes pruebas de tiro de pichón, con idéntica brillantez a las anteriores. La primera tirada fué para disputarse la copa regalada por don Manuel Cañedo, a 10 pájaros, excluyendo dos cerros. Al pájaro nueve erró el conde de Santa Bárbara, quedando vencedor de dicha copa don Carlos Tartiére, que mató los diez pájaros sin cerro. Luego se disputó un hermoso reloj de oro donado por la Sociedad de Cazadores de Mieres, al mismo número de pájaros, resultando vencedor el conde de Santa Bárbara de Lugones, que fué felicísimo. Ultimamente se luchó por la copa regalo de la Comisión de Festejos de Turón, a 12 pájaros, excluyendo dos cerros, y que fué ganada también por don Carlos Tartiére, al que se ovacionó con admiración. gnesó a Oviedo, antes de las ocho de la noche. DE REGRESO DE GIJÓN Ante el deseo del Príncipe de reunir a las autoridades y concurrir a hora oportuna a la función de gala organizada en su honor en el regio coliseo del Campoamor, regresaba poco después de las ocho a Oviedo, con su séquito, autoridades y algunas personalidades de la villa gijonesa. Al apenhorarse el público de su paso por las calles, aplaudía y vitoreaba a S. A., redoblandose las pruebas de simpatía y cariño a la llegada ante el Gran Hotel Covadonga, donde se hospedaba. LA CENA Comenzaba a servirse a las nueve y media de la noche. La mesa estaba decorada primorosamente. El Príncipe sentaba a su derecha al Ilustrísimo señor Obispo de la Diócesis, excelentísimo señor gobernador militar y señor alcalde de Gijón; a su izquierda al excelentísimo señor gobernador civil, excelentísimo señor Presidente de la Audiencia Territorial y doctor Elósegui. En las cabeceras tenían puesto el ayudante de S. A., capitán de corbeta señor Robeilla y el excelentísimo señor marqués de Santa Cruz de Ribadulla. Frente al heredero del Trono se sentaban su caballero mayor señor Ferrer, el presidente de la Excmo. Diputación, el señor alcalde de Oviedo, el excelentísimo señor delegado de Hacienda, ilustrísimo señor Rector de la Universidad y el oficial mayor don Manuel de S. A. R. Este, durante la comida, conversó afablemente con las autoridades, recordando algunas anécdotas de sus viajes por Asturias. Los potentes focos eléctricos del Banco Asturiano, que lucía ricas colgaduras, iluminaban en toda su extensión la magnífica rotunda del Covadonga, cuyo bajo y piso principal ocupa tan importante Entidad bancaria. EN EL CAMPOAMOR Como se había anunciado, el Príncipe asistió a la función de gala organizada en su honor en el teatro Campoamor. El Príncipe, con sus acompañantes, ocupó un palco proscenio y fué recibido y despedido con aplausos por el selecto y numeroso público que había en la sala. El aspecto del teatro era brillantísimo, ya que en los palcos y butacas advertimos la presencia de las más distinguidas familias ovetenses. Había sido adornado el teatro y a la entrada fué recibido S. A. por los representantes de la empresa y de la compañía de Carmen Díaz, cuyos actores pusieron en escena con gran éxito "El pájaro sin alas". A la salida del Príncipe del teatro acudió mucho público, que le despidió con aplausos. HOY SALE PARA GALICIA S. A. R. el Príncipe de Asturias ha dispuesto que sus autos partan esta mañana, a las diez, para Lugo, donde pasará unos días en la finca donde pasará uno de los días en la finca donde allí tiene el excelentísimo señor marqués de Camarasa. ¿SE DETENDRA EN LUARCA? Se daba anoche como seguro que el Príncipe se detendrá unas horas en Lueca, almorzando en la bonita residencia veraniega del exdiputado provincial don Francisco Alvarez Cascos. Lea usted La Voz de Asturias



DEL VIAJE DEL PRINCIPE DE ASTURIAS. — El augusto viajero, acompañado de los técnicos y autoridades, durante su visita al puerto del Musel